BONDIA® ARUBA

Diasabra 23 di Maart 2019 www.bondia.com Email: noticia@bondia.com Tel: 582-7800 Fax: 582-7044 1,75 Florin

E
Hulanda cu un ‘teremoto politico’...
Pero cu cambio berdadero?

Situacion delicado na Post Aruba N.V.



Pagina 2

- **AZV: Cuido oncologico ta garantisa** Pagina 32
- **125 obhecion ricibi na DIP** Pagina 3
- **Rapport Mueller entrega** Pagina 14

Aksel y Sander marcando historia den beach tennis



Pagina 20

CBA: Confiansa di consumidor ta mehora

Pagina 32

#BoTabataSa
azv
cu AZV ta cubri gastonan di tur mucha bou di 18 aña pa tratamento dental? Lesa mas den e edicion aki.
AZV - Aseguro Medico General www.azv.aw



SUPER Doit Center
Bo Famia Pa Semper!
Weekly SPECIALS



Pineapple



Picanha



Soft & Strong Bathroom Tissue 12R



Arm & Hammer Detergent Assorted

Merca saliendo di UPU lo afecta Post Aruba N.V

ORANJESTAD - Recientemente presidente si sindicato STA, Diego De Cuba a reuni cu minister Chris Romero riba situacion di Union Postal Universal (UPU). Sr. Diego De Cuba ta bisa cu e situacion aki ta uno preocupante no pa Aruba so, pero mundialmente, pa motibo cu Merca a hala tras caba di UPU y dentro di poco esaki lo afecta nos tambe. E mandatario di transporte comunicacion y sector primario hunto cu sindicalista De Cuba ta buscando alternativanan pa sobrevivencia di Aruba Post N.V.

Sr. De Cuba ta bisa cu e reunion a bay den bon esfera pero hopi preocupante. Ta asina cu e sindicato STA ta desea pa negocia un contracto colectivo (CAO) nobo, caminda por mira adelantonan substancial pa e empleadonan di Post N.V. Mirando e echo y e circunstancianan, esaki ta haci'e bastante dificil pa pone un concepto di un CAO riba mesa. Pero si no tin espacio, e ora ey tin cu bay bira inventivo, mirando locual a surgi den mundo postal ta pone cu nan ta den panico awo.

E salimento di Merca di UPU no lo afecta Aruba so, pero henter mundo. E presidente ta bisa cu: "Nos tin comprension pa locual ta e decision di e presidente Mericano". Logicamente e presidente Mericano ta un persona 'busuness wise minded' y ta wak cu e no ta sacando placa afo, e ta corta. Esaki lo afecta Caribe sigur cu si. De Cuba ta bisa cu nan ta consciente cu Aruba tambe lo haya golpi pa e motibo aki. STA hunto cu minister encarga lo purba di yega na solucionnan pa cu e sobrevivencia di Post Aruba N.V.



Tur instancia mester paga pa tent

DOW ta haci excepcion pa entiero so

ORANJESTAD – Keho ta wordo haci den direccion di DOW, contra e cobramento riba e tent pa instancia caritativo, cu nan ta facilita pa nan eventonan. Director di DOW, Marlon Croes a bin cu un aclaracion recientemente riba e procedura y pago aki.

Pa un tent comercial mester paga 100 florin pa e huur di cada dos dia. E deposito pa cada tent tambe ta 100 florin. Test no comercial pa instancia caritativo, por ehempel un scol, tin un prijs di 80 florin pa dos dia y 100 florin di deposito pa cada tent.

Mientras pa podium ta 58 florin pa cada dos dia pa cada pida di podium. Tambe DOW ta exigi un deposito di 100 florin pa nan. Pa baricada, e prijs ta 4 florin pa pida palo, y pa stand tambe e mesun prijs pa cada dos dia. Nan ta exigi un deposito di 25 florin pa cada un. E unico cu tin un excepcion riba pago, ta ora ta trata di entiero. Croes a laga sa cu pa entiero nan tin un maneho cu e servicio aki ta totalmente gratis, y e ta pa dos dia di uzo so.

E maneho pa e fundacion ta otro, esaki ta depende di e meta di nan actividad. DOW ta evalua si esaki tin un balor comercial of un balor di 80 florin, manera esunnan di instancianan caritativo.



Peticion directamente cu DOW

El a bisa cu e regla pa atende cu e proceso di peticion di tentnan, baricada y podium, tur esaki mester wordo entrega na DOW mes. Nan mester haci uzo di un formulario disponibel na DOW. Tambe esun interesa, por bah'e via DOW su Facebook.

Pero pa haci uzo di esaki, e peticionario mester haci pago di huur y laga un deposito na DOW, prome cu nan ta entrega loke a wordo solicita den un adres specifico. Otro costo di servicio di transporte cu e peticionario ta desea, esaki ta wordo calcula pa DOW mes. Tambe esaki mester wordo paga prome, pa asina DOW por cumpli cu e servicio di transporte.

Prome cu cambio di aña, mayoria di e peticion aki tabatin full un proceso burocratico, prome cu e yega unda e mester yega. Prome cu dia 20 di februari, mayoria di peticion tabata pasa via e ministerio y drenta despues na DOW, unda nan ta evalua con nan ta bay ehecuta e peticion aki.

Awor a keda palabra cu e ministerio en cuestion cu tur peticion mester pasa directamente via DOW. E peticion mester wordo entrega 10 dia minimo prome cu e evento. Croes a splica cu si e peticion wordo entrega un dia prome cu e evento, por ehempel un diabierna atardi pa un evento diasabra, e ta forsa DOW di bay draai overtime. Esaki ta aumenta nan gasto operacional pa DOW por duna e publico e servicio solicita. Si nan por haya e solicitud aki na tempo, nan por planifica den orario di trabou, y asina entrega ya sea e tentnan, baricadanan y podium den oranan di trabou mes. "Asina nos por baha nos gasto operacional," el a bisa. Pero tambe maneha nan capacidad miho.

Tambe e peticion cu ta drenta prome lo wordo atendi prome. Igualmente peticion pa eventonan di gobierno tin prioridad riba esunnan di tercera persona.

Minister Oduber tocante proceso ROP:

'Hopi a contesta e yamada, muestra di un proceso transparente y habri'



ORANJESTAD – Durante e ultimo conferencia di prensa cu minister a ofrece, el a splica e dos termino di e proyecto Ruimtelijk Ontwikkelingsplan (ROP), e prome parti loke ta trata e proceso di zienswijze cu a caba di termina e siman pasa, y e otro e terenonan di loke ta trata ROP hunto cu aanlegvergunning.

Oduber a bisa cu durante e proceso di 10 luna di consulta, mas di 47 organisacion a ser scucha y den e proceso ey, varios reunion a ser realisa pa haya diferente reporte. Te na e punto cu na december di aña pasa, gobierno a anuncia cu conforme e ley cu ta dirigi e caso aki, a ser fiha un proceso na final di henter e consulta cu ta solicita na comunidad di Aruba, pa tin inspeccion durante un periodo di 30 dia, cu a inicia dia 15 di januari ultimo.

Oduber a comenta cu despues di e tempo ey, gobierno a conscientisa e comunidad, tambe a traves di medionan di prensa a ofrece pa comunidad informacion riba e topico. Dia 15 di februari manera cu e ta bisa, a cuminsa un proceso di trinta dia cu loke nan ta yama zienswijze, e posibilidad pa haci entrega di bezwaar, critica of pensamento cu tambe ta den proceso. Oduber a bisa cu e proceso cu a termina siman pasa, na e momentonan aki lo inicia e proceso cu un total di 120 pa 125 zienswijze a ser entrega. El a expresa cu e cifra ta un record, 'hopi persona a acudi pa e yamada aki, y esey ta un muestra di e proceso transparente y habri cu a tuma luga", e proceso pa contesta pa cada un a cuminsa, segun Oduber a bisa.

Tambe Oduber a splica cu DIP, conforme ley, tin e trabou di conforma e comision, caminda cu lo bay analisa cada un di e zienswijze, pa percura cu den e ROP cu lo wordo publica tin un par di paragraf pa atende e zienswijze, cu den e proceso ey lo mira esunnan cu ainda por wordo inclui den e cambionan cu ta tuma luga, mirando e diferente motibo di pa cual a entrega zienswijze.

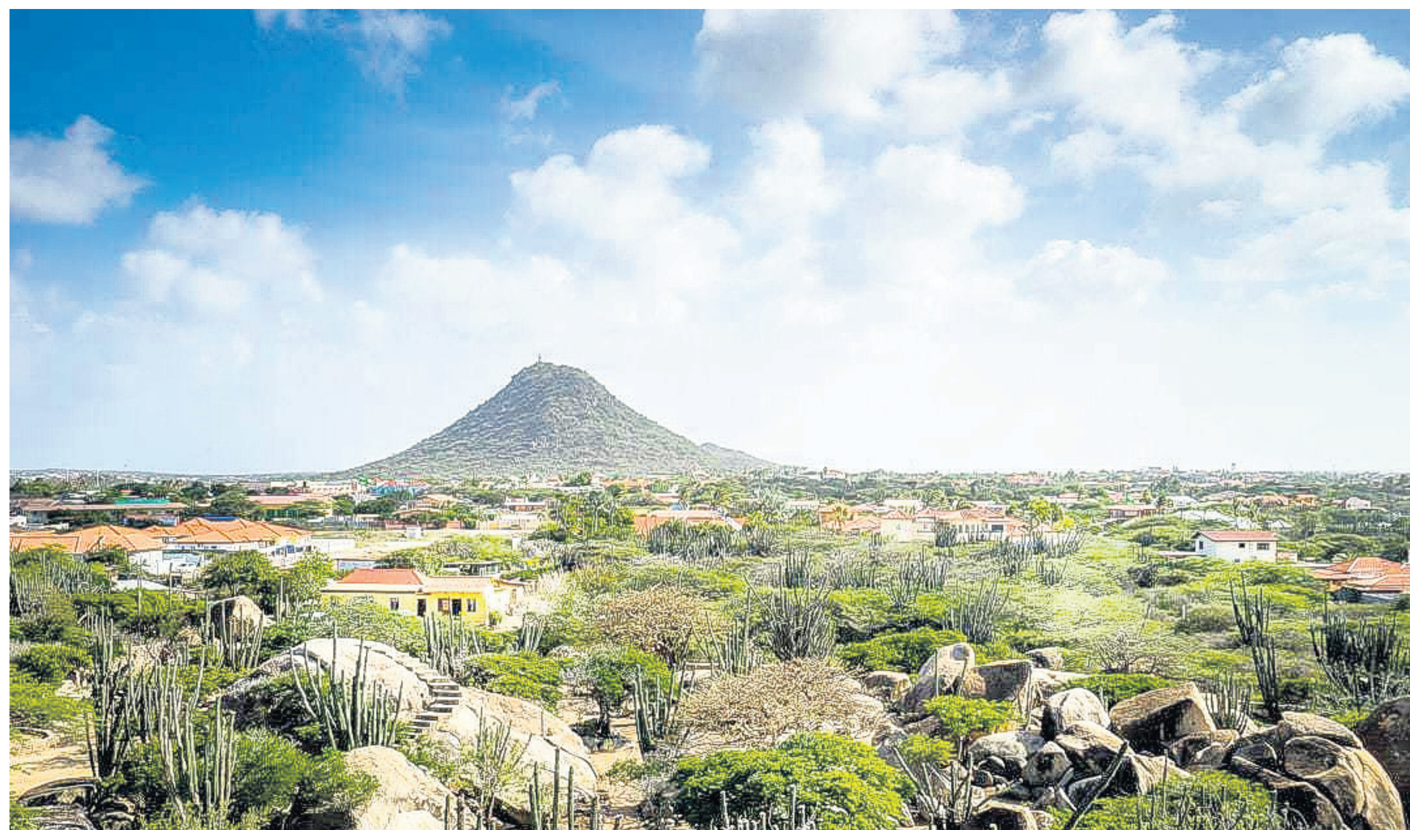
Di mesun manera, Oduber a expresa cu ainda ta den e proceso ey, cu pa e ROP final por inclui esey, y lo tin hasta un hoofdstuk den e ROP cu ta referi na esencia di zienswijze aki, pa despues por mira tambe cu nan a tuma esaki den consideracion.

Asina tambe el a comenta cu den e proceso aki, e ley ta describi e raad ruimtelijk ontwikkeling haya caba for di gobierno. Den e caso aki e concepto di ROP, cu ta e concepto cu a bay pa comunidad tambe, caminda tin e periodo di dos luna maximo pa por saca afo, pero e gobierno a haci un peticion pa por cumpli dentro di e ley, cu na momento cu e ROP ta vence na luna di mei, y asina nan lo por introduci e nobo cu nan mester tambe duna un aviso y publica finalmente e ROP nobo pa e proximo 10 aña.

Oduber a declara cu despues di 10 aña, e gobierno aki a tuma e decision conforme e ley pa respeta den cierto momento e derecho di cada ciudadano pa locual trata nan tereno, door di hancra esaki den e voorschriften cu tin cu e ROP.

Oduber a sigura cu gobierno a caba di forma e comision di grupo di trabou cu lo haya conseho di Hulanda pa loke ta trata e rondnan di consulta desde dos siman pasa. Minister a afirma cu 'esaki ta un momento pa motibo cu tabatin hopi ruido den comunidad, bisando cu no a haya participacion den e proceso, cu ta un cu a duna tur e oportunidad necesario pa nos comunidad'. Sinembargo, door cu a awor lo introduci e Ruimtelijke Ontwikkelingsplan met Voorschriften (ROPV) di biaha pa tras di ROP aki ta otro momento cu e ciudadanonan y instancianan ta haya e posibilidad di wordo consulta y pone nan opinion dilanti cu mester keda cla na luna di juni of juli den e aña aki, pa despues lo entrega den parlamento y lo por introduci.

Di otro topico cu Oduber a duna di conoce cu recientemente nan tabatin diferente reunion, y for di eynan el a splica cu ainda tin hopi hende ta comprende robes e rolnan di e diferente leynan cu e gobierno tin y di e diferente liñanan cu tin, den e caso aki e mesun Raad voor de Ruimtelijke Ontwikkeling (RRO) ta prescribi e cuido di e medio ambiente, no pa para e desaroyo economico cu ta exigi den e ley existente cu nunca a ser utilisa for di e aanlegvergunning caminda cu terenonan cu ta mas grandi cu 700 metro cuadra y baho di cierto criterio ta exigi pa pidi na DIP un aanlegvergunning cu basicamente ta un permiso pa e persona por rosa.



BONDIA ARUBA

Raymond Slagt di Ray's Water:

Hendenan ta consumiendo mas awa cu antes



ORANJESTAD – Algun añanan atras, nos no por a imagina cu un likido asina vital pa bida y salud di hende lo wordo comercialisa den boter. Antes, niun hende ni establecimento comercial tabata nenga un glas di awa. Esaki ainda por sosode, pero tin establecimento comercial cu no ta regala un glas di awa na nan cliente. Si bo ta desea di bebe e precioso likido aki pa calma bo sed, bo tin cu paga p'e.

Bou e lema 'Leaving no one behind'(No laga niun hende atras), ayera Dia Internacional di Awa 2019 a enfoca riba sostenibilidad y accesibilidad di awa potabel pa tur hende. Sin laga un banda e calidad di awa. Di un banda, awa ta un elemento esencial den desaroyo di sostenibilidad. E fuentenan di awa ta hunga un rol clave den e reduccion di pobresa, crecemento economico y sostenibilidad ambiental. Pero tambe e calidad di awa tin un efecto directo riba miho condicion di salud.

Consumo di awa potabel
Awendia, cantidad di marca internacional y local ta comercialisa cu awa potabel. Un di nan ta Ray's Water, cu ta un compania local cu a nace na aña 1994. Actualmente, nan tin shete aña ofreciendo e producto di awa purifica den boter di plastic riba mercado local.

E Arubiano Raymond Slagt, kende doño y director di e compania aki, a relata na Bon Dia Aruba cu Victoria Bottling –cu tabata un compania di nan famia– a cuminsa yena awa pa nan. Despues nan a dicidi tuma over full produccion, na momento cu nan a logra set up nan planta moderno na Dakota.

Den nan trayectorio comercialisando awa den boter di plastic, Slagt ta ripara cu hendenan ta consumiendo mas awa, ya cu nan ta consciente di e beneficio di dje. Ta wordo recomenda pa bebe 8 glas di awa potabel pa dia. E ta haya cu tanto nan como nan competencia ta enfocando hopi riba benta di awa, pasobra e consumo a aumenta. Nan mercado principal ta e companianan cu ta cater avionnan, hotelnan y deportistanan.

Segun Slagt, e awa como producto mes tambe a wordo mehora. Antes tabata wordo uza un sorto di filter di coral, cu tabata brinda mineral na e awa. Pero ya e proceso aki a caba. Como fabrica cu ta bende awa den boter plastico, nan ta mineralisa e awa door di filter moderno traha na Merca. Nan tin capacidad pa 250 mil galon. Nan ta cambia e filternan aki mucho prome cu e ta caduca, pa no perde e calidad di nan awa emboteya pa nan. Ademas, e awa tin cierto mineral cu e curpa mester di dje. Pero ademas tin marca di awa cu tin vitamina den dje.

Aunke nan awa ta wordo provee pa WEB, nan ta procesa y mehora ainda mas e awa aki, como un producto di nan marca. Pa cumpli cu exigencianan di ofrece awa di calidad, regularmente nan ta manda muestra di nan producto na un laboratorio na Merca di e compania RC Cola. "Pa nos por yena nan producto, e awa mester ta certifica via nan laboratorio," el a declara.

Boter di plastic
Mayoria di awa cu ta wordo bendi pa consumo personal ta bin den boter di plastic y no den glas, pa mas siguridad. Considerando cu e boter ta uno di plastic, Slagt ta haya cu mester tene cuenta cu cierto consehonan.

No ta recomendabel pa laga bo awa den boter di plastic caminda tin hopi calor, of unda solo ta dal fuerte. Si pa descuida bo ta lag'e den solo of calor, e ta recomenda pa no bebe e awa ey mas. Ya cu e calor ta desintegra e plastic, y e por afecta e calidad di e awa.

Pero si e ta un awa poni den un sitio fresco y den supermercado cu airco, no tin niun problema. No ta necesario cu e awa emboteya den plastic ta poni den jug cu ijs. "Esaki no ta necesario, basta cu e no ta haya solo directamente. Pasobra e solo ta afecta e plastic," el a declara na e matutino aki.

Awa den boter di plastic tambe ta caduca. E por ta warda den un sitio of deposito cu e condicion ambiental ideal pa dos aña, sin problema. Slagt a bisa cu nan ta fecha nan producto cu un aña di vencemento. Asina nan tin mas rotacion y miho control riba nan producto.

Otro sugerencia cu e kier trece dilanti pa tur consumido di awa ta pa lesa e label, wak e PH y kico ta poni den dje. Pasobra tin awa mineral y awa purifica, cu ta esun di mas consumo. E PH di e awa mester ta entre 7 cu 8. Aunke tin marca cu ta bay over na 9 te hasta 10.

E ta splica cu ora cu e boter ta wordo yena, y e awa ta pasa door di e mashin di ozon pa sterilis'e, nan PH por subi un tiki. Pero despues, cu tempo, e PH ta baha toch, te 8 te 8.6 cu ta hopi bon tambe. Otro marca tin awa cu hopi contenido di mineralnan, mas halto cu otro, cu bo ta sinti'e den smaak.

Slagt a bisa cu nan ta produci juice y refresco tambe, pero semper ta consehabel pa nos tur bebe hopi awa. Principalmente aworaki cu nos ta drentando den epoca di calor, caminda ta consehabel pa consumi minimo 1 liter y mey di awa pa dia



BONDIA ARUBA

Editor
Caribbean Speed Printers N.V.
Aruba Bank N.V. Acc. #332668
Caribbean Mercantile Bank N.V. Acc. #23951903
RBC Royal Bank Acc. #1330772

Ass. Dir. Ehecutivo
Xiomara Arends

Redaccion Ehecutivo
Leo Maduro (hefe de redaccion)
Nicola Gonzalez(redactor ehecutivo)
Pilar Flores (redactor ehecutivo)

Redaccion
Benjamin Romero
Kenna Hernandez
Andreina Morillo

Departamento Digital
Cristian Soto Garcia

Ehecutivo di Benta
Sulaika Croes
email: sulaika.croes@cspnv.com
Linda Reijnders

Aviso y Arte
Sandra Loefstop
Lisa Tromp
Shannon Geerman

Administracion
Mariette Engelhart
Martha Arteta de Ariza
email: accounting@bondia.com

Distribucion
Jenny Kelly

Recepcionista
Rachelle Danje

Coleccion
Evelinda de Cuba - Tromp

Pre Press
Luis Fernando Arenas (Hefe)
Pablo Libre

Press
Roland Schenker (Hefe)
Omar Ramirez
Martin Boekhoudt
Francis Dirksz

Colaboracion
Yakari Gabriel
Assiociated Press
Ret Karibense
Upload Media Aruba

Afiliacion
Sociedad Interamerica di Prensa (SIP)

DIRECCION
Adres: Weststraat #22
Tel: 582-7800 / Fax: 582-7044
Email: noticia@bondia.com
aviso@bondia.com
Website: www.bondia.com
Facebook: @bondianoticia
Instagram:bondiaaruba

BON DIA ARUBA ta un corant redacta y imprimi na Aruba y ta obenibel di dialuna te cu diasabra. Ningun contenido por wordo reproduci sin permiso di editor.



Editorial

Hulanda cu un 'teremoto politico'...
Pero cu cambio berdadero?

Den eleccion pa parlamento provicial na Hulanda e sorpresa grandi tabata e avance 'de la nada' di e partido nobo Forum voor Democratie, te na bira e partido cu mas voto den e eleccion, pasando tur partido di mas tradicion, incluyendo actualmente liderando e pais, VVD. E eleccion no ta conta solamente pa Provinciale Staten, pero tambe ta e base pa eleccion di Eerste Kamer, e Senado Hulandes. Aki e actual coalicion a perde e mayoria preta (38 di 75 asiento) y a keda na solamente 31 asiento. Esaki lo ta bay tin consecuencia pa gobernacion na nivel nacional tambe, ya cu e leynan aproba den e Camara di Representante (Tweede Kamer) lo mester sigui pa haya aprobacion den e segundo proceso aki. Esey ta implica cu mester bay lobby pa haya suficiente apoyo pa e leynan aki logra pasa, loke por haci cu lo mester bin cu cambio pa acomoda deseo di e senadornan cu ta considera apoya tal ley. Cu resultado cu finalmente e ley por haya un buelta no intenciona na prome momento. Pero esey ta 'all in the game' na momento cu bo no ta domina ambos camara di bo sistema parlamentario. Ademas cu e filosofia di un sistema di dos camara ta pa sirbi como backstop pa eventual legislacion no asina bon, pa por coregi esaki.

Pero no ta esey ta loke a shock e comunidad mas. E shock grandi tabata e popularidad grandi di un partido cu den e sistema rigido di clasificacion conservador - progresista (derecha contra izquierda) a haya e label di conservador, hasta di (ultra-) derechista, a logra haya un apoyo hopi mas grandi cu e otro forsanan conservador, manera PVV di Geert Wilders, a logra haya na algun momento di su existencia. Kico tur esaki ta significa? Pa cuminsa un aparente malcontento di e electorado cu e partidonan estableci, tanto dentro di, como pafo di e coalicion actual.   Y tambe un fragmentacion di e sistema, cu mas partido cu no ta asina facil pa clasifica den e sistema tradicional di conservador vs progresista. Cu consecuencia cu lo bira bastante dificil den futuro pa forma un gobierno nacional cu tanto partido. Actualmente caba a resulta imposible pa forma un coalicion di tres partido, loke den pasado ainda tabata logra. Por ta cu e futuro lo ta di coalicion di cinco o hasta seis partido? Esaki sigur no lo contribui na stabilidad di un gabinete, pero si esey ta e realidad, lo no tin otro manera.

Sin embargo, loke ta parce mas importante na e momento aki ta e motibonan pa e malcontento grandi cu tin actualmente den comunidad, cu ta haci cu e ciudadano ta buscando alternativa. Esey no ta conta solamente pa e banda conservador di comunidad sino tambe pa e parti progresista, unda Groenlinks a logra redobla su cantidad di asiento den Senado a costo di su coleganan progresista PvdA y SP.

E malcontento no ta dirigi riba e temanan manera e entrada di tanto refugiado, o stranhero cu ta busca un miho porvenir reclamando un status di refugiado, pero tambe e manera di 'haci politiek' na Den Haag, unda e ciudadano ta haya e impresion cu nan ta haya un bunita storia conta, cu despues por resulta di no ta berdad, pero igualmente gobierno ta 'bulldoze' nan idea. E sentimento aki di impotencia contra poder gubernamental no ta algo unico di Hulanda, mas bien algo di tur sistema politico. Semper ta yega un momento cu e ciudadano, o un parti importante ta 'fed up' cu loke nan ta mira como e 'establishment' politico, y den un sistema democratico parlamentario ta usa e oportunidad pa vota pa mustra nan inconformidad cu e manera cu cosnan ta andando.

E pregunta cu ta keda semper ta si berdaderamente ta tuma lugar un cambio fundamental di e sistema politico. O ta simplemente tin un cambio di e figuranan cu ta ocupa e asientonan, pero cu no por papia di un cambio real den e forma con ta comunica y tene cuenta cu e deseonan di e ciudadano. Hopi ta mustra riba e cambio cu e medionan moderno a trece den comunicacion, loke ta facilita comunicacion pa esnan cu ta desea esey y sa con pa maneha e medionan ey. Pero ta keda e interogante cuanto hende ta keda incognito den tur esaki y ta keda sinti nan mes margina dentro di e sistema di poder.

Preguntanan cu nos por haci den nos situacion tambe. Ta bisa di un banda cu nos ta vota tradicional, pero dicon anto cada tanto aña nos tin suficiente persona cu ta 'fed up' cu e gobierno di turno pa nos mira un cambio radical den apoyo popular. Nos tin suficiente hende anto cu no ta vota tradional? Ta parce asina, pero, na fin di dia, nos ta mira un cambio fundamental den e sistema, y mas cu tur cos den e cosnan cu ta perhudica e ciudadano cu no ta parti di e sistema di patronahe politico tradicional? Bayendo pa un aña y mey di un gobierno nobo, nos ta mirando cambio fundamental den e manera di atende e ciudadano, independiente di color, color politico, genero, clase social, etc.? Nos no ta sigur.

BONDIA ARUBA

Brasil: Bolsonaro a vries cerca di 8 biyon di presupuesto di 2019



BRASILIA (ElComercio) – Gobierno di e presidente Brasilero, Jair Bolsonaro, a anuncia ayera, dia 22 di maart, cu a vries USD 7.840 miyon di e presupuesto di 2019, pa cumpli cu e meta di deficit fiscal imponi pa e aña aki.

E Ministerio di Economia di Brasil tambe levemente a reduci e pronostico di crecemento economico di e pais pa e aña aki, y pasa di 2,5% cu a ser recogi den e presupuesto, pa 2,2%. E ehecutivo ainda no a dicidi cua partida lo wordo vries, ni na cual area nan ta pertenece, aunke tin planea pa publica e proximo 31 di maart via decreto, segun e secretario special di Hacienda, Waldery Rodrigues a señala den un conferencia di prensa.

E balor blokia ta contesta un revision pa e bahada di e ingreso obteni pa e estado durante 2019 y pa surpasa e gastonan di e aña aki, cu ta alcansa USD 36.570 miyon.

Ministerio di Economia a exclui USD 3.200 miyon, cu lo pretende gana cu e privatisacion di Electrobras, e empresa mayor di energia di e pais, y tambe a reduci e balor di su ingreso pa e explotacion di recursonan natural, pa via di e variacion di e prijs di petroleo.

E benta di Electrobras tabatin impulso di parti di e ex-presidente Michel Temer, cu a ser aresta pa sospecha di corupcion, pero a ser paralisa varios biaha na Husticia, meymey di e problemanan pa defini e plan pa su privatisacion.

No obstante, gobierno a haya na 2018 pone den man di e sector priva seis distribuidor di e estatal di energia.
Brasil ainda ta recuperando di e recesion profundo cu a biba entre 2015 y 2016, periodo den cual e producto Interno Bruto (PIB) a cay shete punto di porcentahe, y di e cual a cuminsa su recuperacion na 2017 y 2018, cu poco avance di 1,1% pa cada aña.

Chile: Diesun pais di e region a reuni pa inauguracion di Prosur

SANTIAGO (Infobae/France24) – E hefenan di estado di Argentina, Brasil, Chile, Colombia, Ecuador, Paraguay y Peru a reuni na Santiago, durante e Encuentro di Presidentenan de America di Sur, un cita cu ta pretende otorga un acta di fundacion pa un proyecto nobo di integracion regional: Prosur.

E idea di e bloc nobo aki, cu a ser pensa pa e mandatario di Chile, Sebastián Piñera; y di Colombia, Iván Duque, ta pa reemplasa e Union di Nacionnan Sur Americano (Unasur), organismo naci na 2008 cu diesdos estado miembro, di e cual awo ta keda Bolivia, Guayana, Surinam, Uruguay y Venezuela so.



“Nos lo kier crea un foro di dialogo, encuentro y coordinacion cu ta faborece integracion. Nos kier ta un foro sin ideologia y sin burocracia: e foro pa Progreso de America di Sur (Prosur)”, el a conclui den un declaracion cortico, cu a ser transmiti directo prome cu e reunion priva.

Piñera, impulso principal di e proyecto nobo di integracion, a invita tur e presidente di e region pa e encuentro aki, cu excepcion di Venezuela, Nicolas Maduro, pero e mandatarionan di e seis pais cu, ademas di Chile, a bandona den ultimo luna e Unasur, a confirma su presencia.

Asina, na e sede di Gobierno Chileno, e palacio di e Moneda, ta reuni e presidente di Argentina, Mauricio Macri; Brasil, Jair Bolsonaro; Colombia, Iván Duque; Ecuador, Lenín Moreno; Paraguay, Mario Abdo, y de Perú, Martín Vizcarra, hunto cu Piñera, cu lo eherce como anfitrion di e evento.

“Venezuela ta exclui solamente pa motibo cu no ta cumpli cu e rekisitonan, ni di democracia y estado di Derecho, ni di respet pa e libertad y derechonan humano di su habitantenan”, Piñera a expresa dianan pasa.

Colombia: Ocho morto y cinco herido den explosion na zona indigena

DAGUA (Infobae/NoticiasCaracol) – Mas di ocho morto y cinco persona herida despues di un explosion na un teritorio indigena na sur west di Colombia diahuebs, pasa segun fuentenan oficial.

Autoridadnan ainda no a establece e origen di e explosion, e prome version ta punta cu a trata di un accidente minero of di manipulacion di explosivo.

“E gobernador indigena a confirma cerca nos cu tin shete curpa, y un cu nan a evacua”, a bisa Guillermo Giraldo, alcalde di municipio di Dagua, na e departamento di Valle di Cauca.



E explosion a ser produci na un resguardo di indigena nasa.

Di su parti, e Unidad di Gestion di Riesgo a informa riba su cuenta di Twitter tocante e traslado di e heridonan ‘despues di e explosion di un mina’.

E victimanan mas grave a ser hiba te e ciudad di Cali, capital di e departamento, Jesus Antonio Copete, responsabel regional di e organismo a indica.

Entretanto, Organisacion Regional di Indigena di Valle di Cauca a afirma cu un comision di derechonan humano a dirigi te e luga di e explosion, unda ‘ta reporta cu tin varios herido y morto di e guardia indigena’.

Di otro banda, hobierno y e indigenanan, kende pa 12 dia caba tin e caminda principal di e caretera di e pais blokia, a inicia diahuebs pasa un dialogo, pa resolve e protesta cu a ocasiona escasez di alimentonan y combustibel na tres departamento.

“E mesa Tecnico di Dialogo entre Gobierno y autoridadnan di Miga Indigena” a instala den aldea Mandiva di municipio Santander di Quilichao na e departamento di Cauca, unda lo realisa un trabou ‘politico y tecnico’.

Puerto Rico: Alcalde Carmen Yulin Cruz candidato pa gobernador



SAN JUAN (ElNuevoDia) - "Mi ta bay sirbi Puerto Rico como e proximo gobernador." Despues di varios siman di speculacion en torno su futuro politico, e alcalde di San Juan, Carmen Yulin Cruz Soto, a anuncia ayera cu e ta aspira bira gobernador pa Partido Popular Democratico (PPD).

E anuncio a tuma lugar na Jardin Botanico di Caguas, unda varos lider popular tabata presente, entre nan alcalde y parlamentario. Cruz a yega bisti cu un t-shirt cu e texto "Sin Miedo", na cual el a referi tambe durante su discurso.

Aunke na cierto momento tabatin speculacion cu e lo a pasa pa filanan di e recien crea Movimiento Victoria Ciudadana (MVC), e alcalde a dicidi di keda den PPD.

No obstante, el a declara cu lo mester haci cambionan profundo den e organisacion. "Si nos kier pa e pais cuminsa respeta y kere nos atrobe, e cambio mester cuminsa cerca nos," el a bisa. Tambe el a sigura cu pa e partido "gana eleccion a bira mas importante cu pakico lo mester gana eleccion."

Dentro di e propuestanan mas relevante cu e candidato pa gobernador a presenta tin e auditoria di e debe publico y declara como servicio esencial educacion y e pago di pension. Tambe e ta n fabor di elimina e Hunta di Supervision Fiscal (JSF; comparable cu CAft aki; red.).

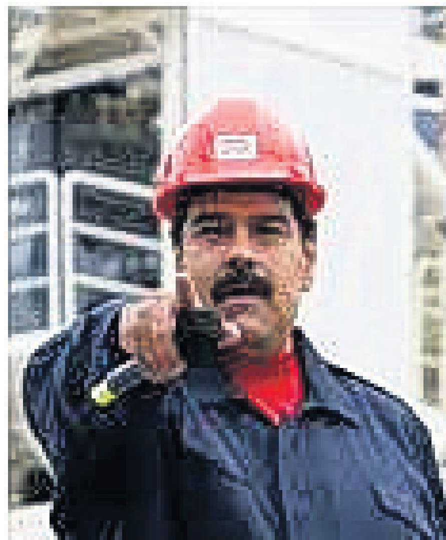
E anuncio di Cruz a bin algun siman despues cu el a asumi e puesto di co-presidente di e comite di campaña di e Democrata Bernie Sanders na Puerto Rico. Cruz, di 56 aña di edad, a tuma rienda di Municipio di San Juan na 2013. Anteriormente e tabata den Camara di Representante di 2008 te 2012.

Venezuela: Exportacion di crudo pa Merca a cay te na cero

CARACAS (LaPatilla/ Infobae) - Importacion di crudo Venezolano na Merca a cay te na cero siman pasa, pa prome biaha den historia di registracion, asina datonan preliminar di Energy Information Administratio (EIA) na Merca ta mustra, segun agencia Reuters.

E importacion desde Venezuela, historicamente un di e proveedornan di petroleo mas grandi di Merca, a collapse di como 587.000 bari pa dia (bpd) na fin di januari, despues cu Washington a golpea gobierno di Nicolas Maduro cu un serie di sancion.

Esaki ta keda traduci den entre 11.000 miyon y 15.000 miyon dollar cu no lo drenta Venezuela cu e paralisacion di envio di crudo pa Merca, segun e website Mundo24.





Desde e sector petrolero Venezolano mes a confirma e paro total di exportacion di Pdvsa pa Merca den e ultimo dianan. Sin embargo, y pa awor, Venezuela ainda ta bendiendo crudo na su aliadonan China y Rusia. No ta conoci cu Venezuela ta haya pago pa esaki o cu ta considera esaki pago na nan pa prestamo pendiente na Venezuela.

Mientras tanto, tabatin noticia di India cu ta considerando para benta di producto petrolero cu Venezuela, pa temor pa sancionnan Mericano, aunke tambe tin señalnan cu Reliance Industries, e compania cu lazonan cu Venezuela, no a descontinua envio ainda.

E falta di divisa y e reduccion den produccion di crudo ta golpeando regimen di Maduro. Como consecuencia di e sancionnan imponi pa Merca desde januari, e recursonan financiero di Pdvsa y su filial Citgo na Houston a sufri golpi fuerte.

Ademas Citgo y tur empresa liga na nan y na Pdvsa cu ta estableci na Merca, a pasa den man di gobierno di Guaido. Beneficionan na Merca mester bay riba un cuenta blokea, cu excepcion di transaccion dentro di e consorcio permiti bao di e licencia di excepcion 7-A, otorga pa Oficina di Control di Activo Starnhero (OFAC).

Venezuela: Hefe di despacho di Guaido aresta pa Sebin

CARACAS (NTN24) - E abogado Roberto Marrero, hefe di despacho di presidente encarga Juan Guaido, a keda deteni den marduga di ayera pa forsanan di seguridad di estado.

Funcionarionan di Servicio bolivariano di Inteligencia (Sebin) a invadi residencia di Marrero, como tambe vivienda di diputado di Asamblea Nacional, Sergio Vergara, ken ta funciona como hefe di fraccion parlamentario di partido Voluntad Popular.

Marrero a denuncia cu durante e invasion a pone dos fusil y un granada den su cas y cu e Prome Tribunal di Terorismo a hiba e procedimento, a cargo di hues Carol Padilla, y fiscalnan Farik Mora y Dinorah Bustamante.



"Estadonan Uni ta condena e invasionnan haci pa servicio di seguridad di (Nicolas) Maduro y e detencion di Roberto Marrero, hefe di despacho di presidente interino @ jguaido", secretario di Estado, Mike Pompeo, a pone riba su cuenta di Twitter.
"Nos ta pidi su liberacion inmediato. Nos lo exigi responsabilidad di esnan involucra," el a agrega.

Di comunidad internacional a bin varios reaccion riba e aresto di Marrero. E senador Mericano Marco Rubio a declara cu e aresto di Roberto Marrero ta un aumento significativo di represion y por indica e comienso di e esfuersonan pa aresta Guaido mes.

Secretario general di OEA, Luis Almagro, a afirma cu e regimen mester stop cu su crimennan. "Ya no mas violacion di libertad y di rehen, nos debe pueblo di Venezuela libertad como comunidad internacional," el a expresa a traves diTwitter.

Ministro di Husticia y Interior, Nestor Reverol, a declara cu servicio di inteligencia "a desmantela un biaha mas un cel terorista cu tabata planifica un conhunto di atake selectivo y pa esey a contrata mercenario Colombiano y Centroamericano."

Nan obhetivo lo tabata, segun Reverol, atenta contra bida di lidernan politico, militar, magistradonan di Tribunal Supremo y "haci acto di sabotahe na servicionan publico pa crea caos den sociedad Venezolano."

Elliott Abrams a priminti mesun dia cu gobierno Mericano lo sanciona individualmente e hues, fiscalnan y agentenan di Sebin, cu a invadi su cas y a aresta Marrero."Nos sa ken cada un di nan ta," el a adverti.

Bunita recepcion di Aruba pa su Dia Nacional na Den Haag



DEN HAAG – Recientemente a tuma luga un recepcion na Marriott hotel na Den Haag den cuadro di celebracion di Dia di Himno y Bandera di Aruba.

Aki ta unda cu minister plenipotenciario Guillfred Besaril y. Siglaine Besaril-Wever a ricibi diferente invitadonan, manera minister Plenipotenciario di Curaçao Anthony Begina, vice presidente di Raad van State Thom de Graaf y CEO di Schiphol Dick Benschop. Tambe un cantidad grandi di embahadornan di diferente pais Europeo y Latino America a duna acto di presencia na e recepcion di minister plenipotenciario Besaril pa cu Aruba su dia nacional.
Tambe presente tabata minister di Asuntonan Social y di Labor Glenbert Croes, cu ta na Hulanda pa un bishita di trabao y parlamentario Sueann Ras

Durante di su discurso minister Besaril a referi na su prome aña como representante di Aruba na Hulanda. 'Durante e prome aña mi a haya un miho bista riba mi posicion y e importancia pa Aruba tin bon relacionnan internacional. Esaki sigur den bista cu e situacion na Inglatera cu e proceso di Brexit.'

E mandatario a elabora den su discurso na e hecho cu aña pasa a para keto na 35 aña di Arubahuis. E importancia di vision di nos lidernan di e tempo ey pa bin cu un representacion na Hulanda cu tabata parti di e lucha di Aruba pa su Status Aparte. 'E celebracion aña pasa tabata un momento di reflexion riba e rol di Arubahuis. P'esey mi a pone como un prioridad grandi pa duna
atencion na tres cos. Na prome luga un renobacion completo di e edificio. Na di dos luga mas atencion na e organisacion. Por ultimo, pero hopi importante, pa estrecha e lasonan entre Aruba y Hulanda ainda mas,' asina minister plenipotenciario Besaril a bisa.

Tambe e mandatario a menciona den su discurso e maneho di gobierno riba e tereno di innovacion. Un di e proyectonan na unda Arubahuis ta forma gran parti dje ta District 297. 'Cu e plataforma aki nos ta desea na drenta den contacto cu Arubano bibando na Hulanda, sea nan ta studiante, entrepeneurs of profesionalnan pa mira na cua manera nan por contribui na e desaroyo di nan pais.'

Finalmente minister plenipotenciario Besaril a hisa e glas y a brinda hunto cu e invitadonan riba un futuro briyante pa Aruba. Durante di e recepcion e invitadonan a disfruta di musica di Aruba interpreta pa e trio cu a consisti di Xavier Geerman, Jaderick Croes y Jonathan Croes.

Minister plenipotenciario Besaril a ricibi dos grupo di artista pa Arubadag

DEN HAAG – E di dos grupo di artistanan cu ta presenta na Arubadag Festival 2019 diadomingo awor den Ahoy, Rotterdam a yega Hulanda. Cu esaki tur e bandanan musical, grupo di baile, cantantenan y representantenan di medionan di comunicacion ta completo pa e Arubadag Festival.

Awe cu vuelo di KLM a yega e agrupacion Oreo, Grupo di Betico, Jeon y Upgrade Music, Popcorn Dancers, Ataniro y por ultimo e duo ganado di Un canto pa Aruba Maryanjoly Rodriguez y Jerwin Hernadez.

E delegacion a wordo cordialmente saluda na Aeropuerto Schiphol pa minister plenipotenciario Guillfred Besaril y coordinador di Arubadag Festival 2019 Sidney Kock.

Minister Besaril a yama e artistanan bon bini na Hulanda y a gradici nan pa a acepta e invitacion pa presenta na Arubadag Festival 2019. 'Boso ta mi invitadonan special, mi VIPnan cu lo trece un estupendo show diadomingo awor. Nos intencion ta pa mustra kico Aruba ta nifica pa loke ta musica y cushina,' asina e mandatario a bisa e artistanan prome cu nan a sali pa nan hotel.









Polis a detene 17 persona indocumenta

WILLEMSTAD – Diahuebs anochi e centro di rescate y coordinacion RCC di warda costa a detecta un contact riba e radar cu tabata dirigi na e entrada di "Spaanse Water".

RCC a dirigi un helicopter di warda costa pa e sitio pa identifica e contacto. Na yegada di e tripulacion di e helicopter nan a wak un boto cu 17persona abordo. Ora cu nan a wak e helicopter nan tur a bula na awa y cuminsa landa bay canto.

Inmediatamente RCC a informa e otro socionan den cadena hudicial y a manda nan pa e sitio pa asina reenforsa e grupo di warda costa. Danki na e bon coordinacion entre warda costa y duana, polis tur 17 persona indocumenta, di cual ta 15 ta hende homber y 2 ta hende muhe nan tur a keda deteni.

Warda Costa lo continua cu su patruyanan intensifica pa asina evita cosnan asina pasa lo mas posibel.

E Defensa lo duna mas apoyo na Warda Costa cu patruyanan di e stacion di barco Zr.Ms. Zeeland. E patruyanan lo continua paden of pafo e awanan teritorial di Aruba, Bonaire y Curaçao.



Aumento den impuesto irealistico por causa prijs di 12 Florin pa cerbes

WILLEMSTAD – Varios propietario di empresa hotelero, e asociacion di hospitalidad y turismo di Corsou (CHATA) y e Organisacion di Gestion di Centro(DMO) a expresa su preocupacionnan pa e futuro di industria hotelero na Corsou.

E gobierno tin un deficit presupuesto di 127 miyon di florin y esaki mester wordo resolvi. Esaki ta locual e supervision Financiero di Corsou CFT kier, pero esey ta e motibo dicon nan ta incrementando e impuestonan special.

“ Den e practica, e aumento do prijs por splica mas bien cu un cerbes. Un Amstel Bright awo ta costa 7 florin. Si e aumento di impuesto di consumo continua, e prijs lo ta entre 110 y 12 florin. Esaki lo tin un impacto grandi den e industria di hospitalidad”, Thijs di Bruin cu ta propietario di Eetcafé De Buren ta bisa. “E huesped nota acepta un aumento do prijs asina grandi”.

Supone cu e propietarionan di empresanan hotelero y restaurant cobra e aumento di un pa un na e cliente, esaki lo significa cu e poder di compra lo reduci.” Mi no tin duda cu e hendenan lo tuma un cerbes menos den cantidad y cu menos frecuencia, nan por solamente gasta nan placa un biaha, kiermen nan lo tin cu tuma un decision.



E gobierno a haci un calculacion na unda cu e factura actual di cerbes ta multiplica pa e aumento, pero no ta asina e ta funciona! Si hendenan sali cu menos frecuente y nan bebe menos ora na sali, tambe lo tin menos placa cu ta sali y por lo tanto lo tin menos impuestonan special. Esaki ta cuadra, de Bruin a bisa.

E Comite di Auditorio Presupuestario a propuesta varios medidanan cu cual e gobierno por cera e buraco cu 121 miyon di florin cuminsando desde 1 di juli proximo. Por ehempel e impuestonan pa alcohol, tabaco ta aumentando y e gobierno kier aumenta e impuesto di benta na 9 porciento.

Corsou no ta atractivo mas pa turista

Tin miedo cu e medidanan aki tambe lo afecta e sector turistico. Miles Mercera, CEO di CHATA, a bisa. “ Si aumenta e impuesto di benta, nos impuesto di kambernan lo aumenta, loke tin un impacto directo na e tarifa di kambernan.
Corsou lo bira demasiado caro como destinacion pa loke nos ta ofreciendo awo den terminonan di producto. Esaki lo significa cu lo bira demasiado cara pa localnan y turista”, Mercera ta bisa.

Por lo tanto tur partido involucra ta pidi gobierno pa revisa e medidanan di nobo y a indica cu nan kier papia cu e gobierno.



BONDIA ARUBA

Clasificado Economico

PERSONAL GRATIS MX 20 PALABRA- TA ACEPTA AVISO FOR DI 9:00 AM -4:00 PM

PASA LAGA BO AVISO NA OFICINA DI BON DIA ARUBA WESTSTRAAT #22

TA BUSCA
Un apartamento den serkania di Playa (bon prijs) di un camber, tur cos inclui, muebla
Tel. 593 0909 / 593 0077

SERVICIO PUBLICO
Gran Feria di Fruta y Verdura na Rococo Plaza diahuebs, diabierna y diasabra 3 or te cu 8 or anochi . Tur siman

SERVICIO PUBLICO
ta yuda busca cas
pa cumpra of huur
Tel. 563 1449

SERVICIO PUBLICO
Bo mester servicio di Coaching Politico PR, Marketing efectivo ! Na un bon prijs? anto tuma accion y yama Mr. Dirk
Tel. 583 7192

TA BENDE
un trailer di 30 pia pa 21.500 (taxatie 33.000)
un trailer chiquito pa 5.200.
Tur dos pa 25.500
Tel. 592 9246

SERVIO PUBLICO
Ta ofrece pa verf y chapi cura bon prijs. Nos ta hiba e sushi. Yama pa mas informacion na
563 4828/5679610

TA BENDE
Cuminda Criollo
calco stoba cu arroz y banana, comcomber stoba cu rabo
Deja Vu Cafe & Lounge
Cayena Mall Caya G.F. Betico Croes 22
Tel. 561 1089

SERVICIO
Unified One Events
Photos , films, wedding
Tel. 749 2533

TA HUUR
Apartamento
preferibel 1 persona, incluye utilidades, full muebla situa na Piedra Plat
Disponibel pa fin di maart
Tel. 741 8637

TA HUUR
Timeshare La Cabana
to rent 1 bedrm sleep 4 3 nights
in 31 di may 2019
out 3 june 2019
Tel. 583 8132 /641 6184

TA BENDE
cas y tereno na tur location
Tel. 584 5979 / 563 1449

SERVICIO PUBLICO
Buscando auto pa huur y na bon prijs? yama nos
Tel. 593 9953/ 593 8453

SERVICIO PUBLICO
Handyman
pa tur trabou di verfmento, plumbing tuberia, chapi, limpieza di cura, drecha mata. contact.
Tel. 568 3728

SERVICIO PUBLICO
Barata Barata
Nos ta chapi, lanta sushi, spuit veneno, corta mata, na bon prijs
Arubiano balente
Call 592 5766

SERVICIO PUBLICO
ta haci tur sorto di tramite pa imigra na Aruba
Tel.584 5979/ 563 1449

SERVICIO PUBLICO
Master Nails
Pa e miho servicio y experiencia den mantencion y atencion pa bo huñanan. Yama pa un cita
Tel. 744 9214

ABONA PA SOLAMENTE AFL. 38,- PA LUNA Y RICIBI TUR DIA BO CORANTNAN PREFERI

MAS CERCA DI BO!



Yena aki bao e siguiente informacion

Telefon
Nomber completo:....................
Adres di entrega:....................
Adres di cobranza:....................

☐ Cobranza na Cas.
☐ Cobranza na Trabao.
☐ Paga via Banco (Standing Order) Aruba Bank no:33266.8
☐ Paga Aruba Bank ABO ONLINE .
☐ Paga CMB ONLINE .
☐ Personal na oficina di Bon Dia Aruba.
☐ Pone den Box.
☐ Tira den Cura.

Pago Adelanta: ☐ 3 Luna ☐ 6 Luna ☐ 1 aña

Yama na telefon: 582-7800 of manda un email na accounting@bondia.com
www.bondia.com

SERVICIO PUBLICO
Figuera Yard Service
Nos ta chapi, corta y planta mata, brinda tur servicio cu bo cura mester. Tira sushi afo, tur esaki na un super bon prijs

SERVICIO PUBLICO
Construction
remodelacion di cas, traha cas, apartment, traha y drecha dak, electricidad, verf pega mosaico, traha cura, plomeria. Bon prijs
Tel. 593 3141

TA BUSCA
un Metselaar pa pleister un pos parti paden y pafo na Paradera, yama prome cu 8'or pm
Tel. 587 2357

GRATIS
Nos ta piki tur sorto di auto bieu, gratis. Tambe airco, bateria, stoof, wasmachin, frigidaire etc
Tel. 561 4297 / 561 5179

SERVICIO PUBLICO
Mi ta ofrece servicio di electricista, electricidad en general, problema cu corto circuito y mantencion
Tel. 566 5026

SERVICIO PUBLICO
Masaje relajante, sports masajes, aroma terapia, piedras calientes, reflexologia, faciales
Sabana Basora # 157 P.Ch.
Tel. 561 8520

TA HUUR
Apartament muebla di 2 camber cu cushina, sala, entrada priva na seroe colorado pa mas info yama
Tel.5698007

TA HUUR
Bachi pa tur ocasion
Tel. 749 2533

TA BENDE
Trailer 20 pia pa biba aden
prijs Fls.10.000
(prijs negociable)
Tel:594 6687 / 565 5522

TA BENDE
Pickup Hilux double cabin aña 2000 Afl. 1950
Tel. 733 4448

TA BENDE
2 apartamento riba tereno eigendom na Seroe Blanco pa Afl. 255.000
Tel.593 6318

SERVICIO PUBLICO
Handyman pa trabouw di: Verfmento, plumbing, tuberia, chapi limpieza di cura, drecha mata
Tel. 568 3728

SERVICIO PUBLICO
Ta haci tur trabou di construccion y carpinteria y tur cos cu ta furamento di stul
Tel : 746 0518

TA BUSCA
Señora ta busca trabow domestico (limpieza di cas)di dialuna pa diabierna
Tel.746 5697

TA BENDE
Gordura Ganga
15 saco pa 100 + 2 gratis.
Oferta ta te cu 31 di maart
Tel.733 2542 / 594 2380 / 564 4456

TA BENDE
pa motibo di viahe un mountain bike 26 pa Fl.600 por bel
Tel.593 7279

SERVICIO PUBLICO
Se ofrece servicio de reparacion e instalación de aires acondicionados Split e industrial también reparamos frigidaire, cuartos frios y fabricadores de hielo
Tel. 600 0750

TA HUUR
Un local comercial
na Plam Beach
Pa mas info por yama
Tel.562 7708

SERVICIO PUBLICO
recojemos todo tipo de basura (nevera, estufa, etc)
Tel. 564 1979

SERVICIO PUBLICO
Ta haci tur trabou di construccion y carpinteria y tur cos cu ta furamento di stul
Tel : 746 0518

SERVICIO PUBLICO
ta drecha tur sorto
di Imagen
Tel. 584 2489

TA HUUR
1 Apartment cu 2 camber den Playa 1 luna di borg, sin mueble, awa + coriente apart
Tel : 568 4209

Inspectie Volksgezondheid Aruba:

Cierto produccion di Losartankalium ta contamina



ORANJESTAD – Inspectie Volksgezondheid Aruba (IVA) a haya notificacion cu tin un cierto produccion (batch) di e remedi Losartankalium, di e fabrica Apotex, cu a wordo saca for di mercado na boticanan na Aruba, pa motibo di contaminacion cu e producto NMBA.

E remedi Losartankalium ta wordo prescribi pa individuonan cu ta sufri di presion halto y cu problemanan di curason. IVA y tur botica ta pidi pashentnan pa controla nan remedi, y pa trece e remedi bek pa nan botica si e ta cay bou di e batch contamina.

E batchnan contamina aki ta contene e stof NMBA cu probablemente ta canceroso. Sinembargo, a haya un cantidad chikito di e producto NMBA aki. Pues, e chens cu en berdad por haya cancer door di bebe e remedi Losartankalium cu ta contamina ta hopi chikito.

Na Aruba, e remedi Losartankalium ta obtenibel cu receta di dokter na botica. E importadonan di remedi na Aruba a verifica cu tin batchnan contamina cu a wordo importa na Aruba, y a tuma e accionnan necesario pa informa e boticanan debidamente. Seguidamente, e boticanan a kita e batchnan aki for di nan botica.

E inspector di remedi, drs. Roselynn Angela (Boticario) ta urgi esunnan cu ta uzando e remedi Losartankalium pa controla e chargenummer riba nan paki di remedi. E chargenummer ta indica e batch di e remedi. Si e chargenummer ta cuadra cu e chargenummer cu tin riba e lista, mester hiba e remedi aki bek na bo botica y eynan lo ricibi mas informacion di bo boticario. E inspector di remedi ta compronde cu hopi pashent lo tin pregunta y/of preocupacion, pero kier pidi tur pashent pa no stop di bebe nan remedi. Semper consulta cu bo botica. Inspectie Volksgezondheid Aruba lo informa pueblo di cualkier cambio na su debido momento.

E carta di e compania farmaceutico y e lista completo di e batchnan cu a wordo saca for di mercado por haya riba e website di IVA: www.iva.aw

Naam product	RVG nummer	Verpakkings-grootte	ZI nummer	chargenr.	Exp
Losartankalium/Hydrochloorthiazide Apotex **50/12,5** mg, tabletten	35322	28 stuks blister	15713091	3008632	11-2019
Losartankalium/Hydrochloorthiazide Apotex **50/12,5** mg, tabletten	35322	28 stuks blister	15713091	3008633	08-2020
Losartankalium/Hydrochloorthiazide Apotex **50/12,5** mg, tabletten	35322	28 stuks blister	15713091	3223277	04-2021
Losartankalium/Hydrochloorthiazide Apotex **100/25** mg tabletten	35323	28 stuks blister	15713148	3008637	11-2019
Losartankalium/Hydrochloorthiazide Apotex **100/25** mg tabletten	35323	28 stuks blister	15713148	3008638	01-2021
Losartankalium Apotex 50 mg, tabletten	35332	28 stuks blister	15762041	2346095	03-2019
Losartankalium Apotex 50 mg, tabletten	35332	28 stuks blister	15762041	3135643	03-2020
Losartankalium Apotex 50 mg, tabletten	35332	28 stuks blister	15762041	3189445	08-2021
Losartankalium Apotex 100 mg, tabletten	35333	28 stuks blister	15738221	3008627	11-2019
Losartankalium Apotex 100 mg, tabletten	35333	28 stuks blister	15738221	3008628	08-2019
Losartankalium Apotex 100 mg, tabletten	35333	28 stuks blister	15738221	3008629	03-2020
Losartankalium Apotex 100 mg, tabletten	35333	28 stuks blister	15738221	3008630	08-2020
Losartankalium Apotex 100 mg, tabletten	35333	28 stuks blister	15738221	3008631	04-2021
Losartankalium Apotex 100 mg, tabletten	35333	28 stuks blister	15738221	3320190	05-2021

Dienst Huur- en ConsumenHC kier alerta tur consumido riba movecion

ORANJESTAD – Dienst Huur- en Consumentenzaken (DHC) kier alerta tur consumido di un compania cu ta brinda servicio den e area consultorio y servicio financiero, cu posiblemente ta mal informa consumidonan tocante e obhetivo di e compania.

E compania aki ta actuando como specialista den seguro of profesional den ley, mientras cu nan no ta autorisa pa duna servicio ariba e tereno aki. Nan lo ta acerca victimanan di accidente di un vehiculo di motor na momento cu esaki ta confundi, agita of posiblemente herida, y ta trata di obtene informacion priva di e victima, cu e meta pa sigura representacion y cobra compensacion pa e servicio aki na e compania di seguro.
Dienst Huur- en Consumentenzaken ta pidi consumidonan pa ta extra atento ora di divulga informacion priva. Ta consehabel pa solamente duna informacion priva necesario directamente na un representante di e compania di seguro, of verifica si un tercera compania ta trahando pa e compania di seguro. No firma ningun documento sin lesa esaki prome y exigi un copia di tur documento cu bo firma despues di ta di acuerdo cu e contenido.

Si tin cualkier duda of si kier raporta un keho, por fabor tuma contacto cu nos departamento na 582-9914 of pasa na nos oficina situa na Wayaca 33.



Turista ta ocasiona accidente pa falta di duna preferencia

SAN NICOLAS – Diahuebs durante oranan di atardi na e crusada di Lago Heights banda di e veld un biaha mas ta sosode un accidente entre dos auto pa falta di preferencia.

Turista den Kia Picanto no a duna preferencia y a subi e crusada dal contra un otro auto. Ultimo temponan aki tin basta accidente ta pasa cu turistanan envolvi. Ta mustra cu lo mester pone un borchi di STOP pa conscientisa automobilistanan cu e ta un crusada y principalmente pa turistanan cu no sa.







Tres auto envolvi den accidente na Noord







NOORD - Diahuebs anochi na Noord net dilanti di Panaderia del Campo a sosode un accidente cu tres auto envolvi. Ta trata di un Honda stepwgn a dal tras di un Kia Rio y e Kia Rio a dal tras di un Nissan. Dos persona a resulta herida. Ambulance a presenta na e sitio y paramediconan a brinda asistencia medico na e victimanan. Daño material na e autonan tabata considerabel.

DAECI ta informa tocante su servicionan

ORANJESTAD – Departamento di Asunto Economico, Comercio y Industria (DAECI) ta informa cu a introduci un website nobo, www.deaci.aw. Aki tur persona por haya informacion di e servicionan cu e departamento ta brinda y tambe otro informacion riba e tereno di economia y comercio en general.

Pa loke ta trata e seccion pa permiso pa negoshi (Business License/Vestiging van Bedrijven), ta informa su clientenan/comerciante cu desde 4 di februari 2019, mester haci un cita pa busca/ricibi informacion, entrega un peticion of pidi copia di un permiso.

Pa haci un cita pa e servicionan menciona, ta bay riba e website (www.deaci.aw) . Riba e screen ta click riba 'Appointment'. Aki tin diferente opcion pa cu e servicio desea (Choose a service). Dependiendo di e servicio desea, esaki por solamente riba un dialuna. Por ehempel busca/ricibi informacion, entrega un peticion pa cambio di adres of pidi copia di un permiso.
Riba diamars, diahuebs y diabierna, por entrega un peticion pa establece un compania nobo, director of otro permisonan necesario.

Si ta desea, por ehempel, introduci peticion pa mas cu un compania/negoshi e cliente mester haci e cita pa cada un separa (diferente ora).
Pa esunnan cu ta desea di ricibi nos servicio sin haci afspraak, tambe ta posibel riba diaranson parti mainta (walk-in/inlopen). Parti merdia nos no ta atende publico. Tene cuenta cu nos ta atende un cantidad di persona y solamente 1 peticion pa persona.
Ta importante pa informa cu pa busca un permiso cu ta cla caba, no mester tin cita. Por pasa di dialuna pa diabierna, cu excepcion di diaranson merdia, na oficina #21.
Orario pa atende cu publico ta 08:00 – 11:00am y 01:00 – 04:00pm.

Por fabor tene cuenta cu e informacion ariba menciona.

Tambe ta informa nos clientenan cu nos ta duna servicio pa e documentonan necesario di CENSO (Dienst Burgelijke Stand en Bevolkingsregister). Mester paga e gastonan, y tene na cuenta cu no lo ricibi e documento concerni.

Departamento di Asunto Economico via nos seccion pa establecimento di negoshi ta spera cu asina nos lo por a duna nos cliente un miho servicio.



FOR ALL YOUR FLYER
DISTRIBUTIONS



Call: 582-7800
email: accounting@cspnv.com



EXECUTORIALE OPENBARE VERKOOP

Op **donderdag 28 maart 2019** des namiddags om 14.00 uur, zal in de vergaderzaal van de "Aruba Surfside Marina", L.G. Smith Boulevard 7, Oranjestad, Aruba, ten overstaan van notaris mr M.J.C. Tromp of haar plaatsvervanger, de executoriale verkoop, als bedoeld in artikel 3:268 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba, casu quo als onherroepelijk gemachtigde bedoeld in artikel 1203 (oud Burgelijk Wetboek van Aruba), bij opbod en daarop volgende afmijning worden gehouden van:

- het recht van erfpacht tot 11 februari 2074 op een perceel domeingrond, groot 777 m2, gelegen te Calabas in Aruba, kadastraal bekend als **Tweede Afdeling Sectie D nummer 1830**, met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als **"Calbas 81"**;
Inzetprijs: Afl. 167.000,==

- een perceel eigendomsgrond, groot 535 m2, gelegen te Paradera/Nuñe in Aruba, kadastraal bekend als **Eerste Afdeling Sectie L nummer 2497,** met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als **"Nuñe 7-G"**;
Inzetprijs: Afl. 248.000,==

- een perceel eigendomsgrond, groot driehonderd zeventig vierkante meter (370 m2), gelegen te Ponton in Aruba, kadastraal bekend als Land Aruba, **Eerste Afdeling Sectie L nummer 4091**, met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als **"Ponton 90-D"**;
Inzetprijs: Afl. 188.000,==.

- het recht van erfpacht tot 16 juli 2015 op een perceel domeingrond, groot 862 m2, gelegen aan de Paradijsheuvelstraat te San Nicolaas in Aruba, kadastraal bekend als **Vierde Afdeling Sectie D nummer 68**, met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als **"Paradijsheuvelstraat 11"**;
Inzetprijs: Afl. 75.000,==

- het recht van erfpacht tot 8 juni 2059 op een perceel domeingrond, groot 635 m2, gelegen te Cunucu Abao in Aruba, kadastraal bekend als Land Aruba **Eerste Afdeling Sectie K nummer 2793**, met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als **"Caya Ritmo 41"**;
Inzetprijs: Afl. 265.000,==

De veilcondities zullen 8 dagen voor de verkoopdatum ter inzage liggen ten kantore van voornoemde notaris.

De executant behoudt zich het recht voor, de veiling uit te stellen en op te houden zonder de verplichting de reden(en) daartoe te noemen.

Tot en met 13 maart 2019 kan onderhands op het te executeren registergoed worden geboden bij een aan voornoemde notaris mr M.J.C. Tromp gericht geschrift.

Bieders dienen terstond een bankgarantie te overleggen en in het bezit te zijn van een geldig identiteitsbewijs.

Notariskantoor mr M.J.C. Tromp
Santa Cruz 35
Tel: 5853500/5857900
Fax: 5854222
Email: veiling@notaristromp.com/auction@notaristromp.com

BONDIA ARUBA

Retraso di Brexit ta duna mas tempo pa resolve crisis





BRUSSELS (AP) – Union Europeo a concede Reino Uni algun siman mas pa resolve nan 'deadlock' politico y prepara un caminda suave pa su salida di e bloc – of cambia su opinion y pidi un retraso hopi mas largo. Prome minister Theresa May a bay Brussels pa busca un retraso di3 luna, pa salba su acuerdo di divorcio di UE, cual ya a ser rechasa dos biaha.

Si e legisladonan Britanico aproba e deal, nan lo sali dia 22 di mei. Si no, e pais tin te cu 12 di april pa bisa UE kico ta nan siguiente paso, sali sin un deal riscando caos economico, of busca pa sigui atrasa Brexit.

E factor clave den decision di Union Europeo ta e eleccion pa Parlamento Europeo cu lo tuma luga dianan 23-26 di mei proximo. E bloc ta insisti cu Reino Uni no por participa si nan divorcia – pues e motibo pa e fecha di 22 di mei. Dia 12 di april ta e fecha limite pa inscripcion di candidato, pues Reino Uni mester dicidi prome cu esey si lo retrasa su salida mas ainda, den cual caso lo participa den eleccion.

May, kende a gasta tres aña pa saca Reino Uni di Union Europeo, ta opone firmemente na un largo atraso of un reversion di Brexit. El a insinua cu e por renuncia si parlamento ta impone un di e dos opcionnan ey riba dje. E banda di oposicion lo ta encanta di wak e bay, pero su reemplaso pa un lider nobo conservador no lo resolve e crisis politico di e pais.
E politico di oposicion ta pensa cu e unico forma pa avansa ta un eleccion anticipa cu por reorganisa e parlamento y kibra tur problema politico. E activistanan cu ta contra Brexit, no a bandona e idea di un referendum nobo tocante e posicion di Reino Uni den UE. Actualmente no tin mayoria pa esey den parlamento.

Aerolinea ta busca cancela pedido di 49 Boeing max 8

INDONESIA – Garuda Indonesia ta e compania, nan ta busca pa cancela un orden di varios biyon di dollar pa 49 unidad di 737 max 8 jet, agregando cu a perde confiansa despues di dos accident den un periodo di 6 luna.

Esaki lo bira e prome anuncio di cancelacion di e modelo aki, despues cu a prohibi mayoria di nan pa bula. E compania cu a pidi 50 max 8 jet na 2014, solamente a ricibi un. Nan a manda un carta cu kier cancela e orden na balor di $4.9 biyon, vocero di e compania, Ikhsan Rosan a bisa diabierna.

"Pasahero ta puntra ki tipo di avion nan ta bay bula cune, e ta manera nan a perde confiansa den e Max 8 jet, e ta afecta nos negoshi", Rosan a informa AP. Rosan lo reuni otro siman cu representante di Boeing na Jakarta pa discuti e cancelacion.

El a agrega cu nan no kier uza e Max 8 jet, pero ta considera un intercambio pa otro modelo di avion Boeing. El a remarca cu e pasaheronan di Indonesia tin miedo di biaha cu cualkier modelo Max, sea ta 8, 9 of 10.

Na Europa, tin algun compania a bisa cu considerando pa puntra un compensacion financiero di Boeing sea na cualkier retraso, of entrega 737 Max 8 despues cu avion a keda prohibi globalmente despues di accidente.



Rapport Mueller finalmente entrega na Fiscal General

WASHINGTON – "Y kico awo?" Esey ta e pregunta den hopi hende nan mente despues cu diabierna atardi e Investigado Spe3cial Robert Mueller a conclui su investigacion riba lasonan entre Trump y Rusia, entregando e rapport final na Fiscal General William Barr.

Pero kico tur tin den e rapport aki no ta conoci ainda. Regulacionnan di Departamento di Husticia ta rekeri solamente pa Mueller entrega un rapport confidencial na e Fiscal General, caminda e ta splica e decisionnan pa bay tuma of nenga di persigui legalmente. E lo por ta mes simpel cu un lista di puntonan, pero e Departamento di Husticia a describi esaki como "extenso."

Kico cu tin den e rapport, nos por keda sin haya tur e detayenan cu a keda descubri durante e ultimo 22 luna, por lo menos pa aworaki. Pero e storia aki ta leu di ta cla. Esaki ta loke por bay spera awo... Fiscal General Barr mester dicidi kico ta laga Congreso y publico haya sa. Den un carta na e legisladonan diabierna, Barr a sugeri cu esaki por bay sosode den fasenan. El a bisa cu e por comparti e conclusionnan principal di e rapport Mueller e fin di siman aki ainda. Tambe el a bisa cu e lo consulta cu Mueller y Fiscal General Interino Rod Rosentein pa wak ki otro informacion por saca cu "ta consistente cu ley."

Tambe a indica cu e ta "comprometi na mas tanto transparencia posibel." Pero Barr anteriormente a bisa cu e ta tuma na serio e parti di 'lo keda confidencial' den e regulacionnan cu ta dicta e rapport Mueller. El a tuma nota cu e protocol di e departamento ta bisa cu memonan interno splicando decision di acusacion no mester keda publica.

No ta mucho cla si Trump lo pidi pa wak e rapport completo y bou di cua circunstancia e of su abogadonan lo por ta den condicion pa wak e, specialmente pasobra e documento ta destina pa ta confidencial na e liderazgo di Departamento di Husticia. Mueller ta raporta na e Departamento di Husticia y no na Cas Blanco.

Barr a bisa na su audiencia di confirmacion cu e no lo permiti Cas Blanco pa interferi den e investigacion. Pero tambe a vocifera un punto di bista amplio di e poder ehecutivo den cual e funcionnan di e president como e oficial en hefe di e entidadnan legal di e pais y cu e tin un latitud amplio den duna ordo na FBI y Departamento di Husticia. Democratanan por pasa man pa cualkier informacion duna na e president pa argumento cu e rapport en berdad no ta confidencial y cu mester comparti'e cu nan tambe inmediatamente.

Democratanan ta exigiendo acceso na e rapport Mueller completo y na e evidencianan den e investigacion; nan ta menasa di bin cu citacion si nan no haya nan. President di e Comite di Inteligencia di Camara di Representantenan Adam Schiff a bisa na CNN cu Congreso mester sa "y e pais tambe." Pero



Trump, como lider di e poder ehecutivo por duna ordo na Departamento di Husticia pa bay contra di e citacion, creando e scenario pa un lucha legal cu por yega te na Corte Supremo.

Loke ta resaltante di loke a haya sa te aworaki, ta cu Mueller no ta haci recomendacion pa realisa ningun otro acusacion den e investigacion di Rusia.

Olga Hassell a baha cu pension for di Wit Gele Kruis

ORANJESTAD - Recientemente nos a dispidi di nos colega Olga Hassell cu a traha na Wit GeleKruis pa 22 aña. Olga Hassell a drenta como verzorgende den e departamento di Wijkzorg. Olga Hassell a traha cu hopi amor y dedicacion pa nos fundacion.

E ta un persona hopi dinamico y cla pa yuda tur hende. Nos di Wit GeleKruis, Directeur Gino Goeloey tambe directiva y personal ta gradici Olga Hassel pa su trabao duro cu el a haci pa nos fundacion y awor e ta bay disfruta di su pension bon mereci.





Advertorial

Cuido di djente di asegurado hubenil

ORANJESTAD - Un mayor cu ta desea pa su yiu bin na remarca pa cuido dental pa medio di AZV mester cumpli cu algun rekisito.

E prome gastonan di control cerca un dentista pa un mucha bou 18 aña ta core pa cuenta di e mayor. Esaki kiermen cu e mayor ta cubri e gasto di e prome control of prome tratamento di su yiu cerca e dentista. Un asegurado hubenil (bou di 18 aña) tin algun derecho extra riba cuido dental via AZV. Pa bin na remarca pa esaki e djentenan di e mucha mester ta liber di caries. E dentista cu ta haci e control di e djentenan di e mucha ta e persona cu por duna un certificado di sanacion 'saneringskaart'. E certificado di sanacion mes ta valido pa 1 aña.

Pakete dental AZV 'saneringskaart':

- Un biaha pa aña, chekeo dental (control)
- Un biaha pa aña, limpiesa dental
- Restauracion di djente y kiesnan (vulling), cu material plastico.

Pa e tratamento aki e mayor ta paga e dentista un aporte propio di Afls. 15,-

- Un biaha pa aña, aplicacion di fluor (ta cuminsa fo'i 6 aña)
- Sealing di kies permanente (pa aña ta trata por lo menos 4 kies y den total ta paga e gasto di 8 kies)
- Anestesia (verdoving)
- Cuido paradontal (carni djente), endodontico ((tratamento di nervio) y gnatológico (mester di un aprobacion di AZV prome)
- Cirugia dental general (riba cierto indicacion)
- Cuido di ortodoncia (braces) cu excepcion di bridge y corona. Mester di aprobacion prome di AZV y ta pidi un aporte propio di Afls. 75,- pa cada luna di tratamento.
- Tratamento di dolor: den tur caso, pa rancamento di djente of kies y e incision necesario di postema. Cirugia dental, por ehempel corta carni di djente of limpiesa extenso di herida. (mester di un aprobacion di AZV prome)

Protesis
Aki ta trata di un plancha parcial of completo. E substitucion di e protesis ta ser paga si e protesis actual no ta sirbi mas y por lo menos cuatro aña a pasa despues di su suministro. (mester di un aprobacion prome di AZV).



We just received our new Collection at
BLACK TIE FURNITURE
12 luna sin interes y/of haja 15% discount ora cumpra cash
10%
10%
CU 10% OFF DOWNPAYMENT
Y hiba e articulo di bo gusto bo cas....
NOS TIN HOPI BUNITA TELA PA FURA
BLACK TIE FURNITURE
BUSHIRI #33 • TEL: 587-4444
9:00AM - 6:00PM
blacktiefurniturearuba@outlook.com

BONDIA ARUBA

Celebracion y entrega di decreto na Cuerpo Policial Aruba







MACUARIMA – Recientemente a tuma luga un celebracion ameno pa celebra un etapa largo den nos organisacion policial, na Centro di Husticia na Santa Cruz.

E celebracion aki tabata pa asina celebra un etapa largo den bo bida y pa dedica mas cu 2 decada na Cuerpo Policial Aruba ta un momento pa reflexiona e tempo nan cu bo ta dedica na bo pais.

Awe nos ta celebra 35 aña di Dewese A. Young Onderinspecteur 1ste klasse. Actualmente "coordinator ploeg" di San Nicolas. 35 aña dedicando su tempo y pasion pa sirbi nos pais. 35 aña di experencia unico pa sirbi su pueblo.

Hunto cu Sr. Young a celebra tambe 25 aña di servicio y Gwendell J. Davelaar cu ta actualmente como "Ondersteuning Magazijnbeheerder" di San Nicolas. Cu su conocemento amplio den su funcion awe e ta celebra 25 aña den nos organisacion.

Hunto cu e celebracion special aki a haci entrega di decreto gubernamental na:
Riza U.U. Henriquez cu ta "Klerk 1ste klasse" na Central di Polis .
y Lourdes M. Joseph cu ta Adjunct commies 1ste klasse – Senior Recherche assistent na districto di Noord.

Den presencia di famia, colega y amigonan a haci entrega di decreto gubernamental y a celebra hubileo di 25 y 35 aña den Cuerpo Policial Aruba.

Cada un persona den nos organisacion ta importante sea e tin un rango policial of ta duna servicio publico. Cada persona den nos organisacion nos ta balora. Nan ta e persona cu ta dedica nan tempo, pasion, experencia y guia pa e siguiente generacion cu sigui den nos Cuerpo Policial.

Comisario di polis Irma Gordon a hiba palabra presente y tabata cu orguyo el a haci entrega di e documento aki y a celebra un etapa largo y unico di nos coleganan cu hunto a celebra nan 60 aña den KPA. Danki pa boso servicio, experencia y lealtad tanto pa guia e hobennan cu ta forma parti di nos organisacion. Cu boso experticio nos por sigui brinda e siguridad, integridad y servicio na nos comunidad. Danki na cada miembro di famia pa laga nan ser keri dedica mayoria su tempo pa sirbi su pais.







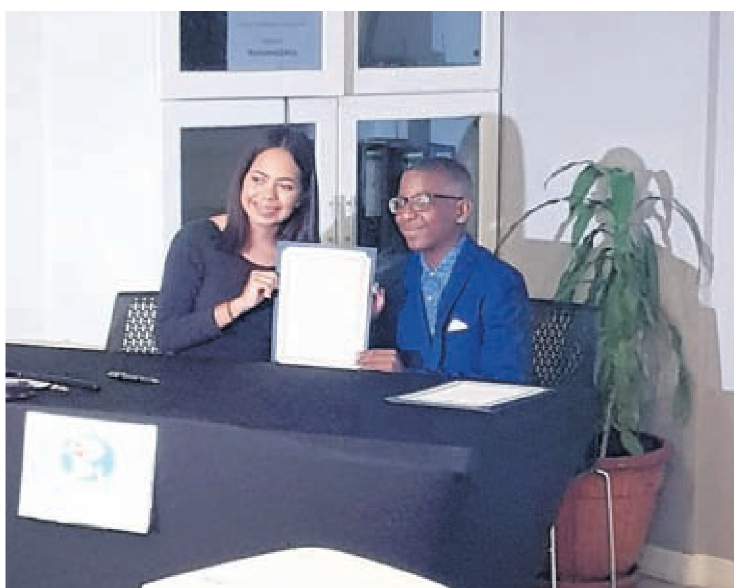
TILE SPECIAL
30 & 31 MAART
FOR DI 14.99 PA M²
SPECIAL RIBA UN
SELECCION DI MOSAICO
STOCK LIMITA
KOOYMANBV.COM
KOOYMAN.ARUBA
KOOYMAN
THERE IS ALWAYS SOMETHING TO DO

Fundacion Parlamento Hubenil a huramenta 6 miembro









ORANJESTAD - Recientemente den un ceremonia oficial Fundacion Parlamento Hubenil a huramenta 6 miembro di e asociacion.

Despues di un trayectorio largo, e hobennan a finalisa nan periodo di preparacion cu un huramento como miembro. Un huramento unda nan a compromete nan mes na promove y mantene e derechonan di mucha, sostene y defende e interes di hobennan y finalmente desaroya nan habilidadnan di liderazgo, comunicacion y social.

Durante e periodo di preparacion por bisa cu e hobennan aki a dedica nan mes na atende cursonan di project management, leadership, public speaking, debate y teambuilding. Danki na e cursonan y e coachnan cu ta contribui cu e organisacion, e hobennan a haya e oportunidad pa prepara nan mes y desaroya nan habilidadnan. E hobennan cu a huramenta y compromete nan mes na representa e hobennan y nan scol of organisacion tawata; Giovanna Carisal (14), Dominique Cornett (17), Alex Rampersaud (14), Camron Pantophlet (14), Leonardo Figarao (17) y Joshua Tromp (14), Samuel Jones (15).

Directiva di Parlamento Hubenil y Asociacion Conseho Hubenil Aruba ta felicita cada un di e hoben cu a huramenta y ta desea nan hopi exito den nan trayectorio como miembro.



Schakel College
MAVO - HAVO - VWO
Open middag
Voor ouders en leerlingen
Donderdag 28 maart
14:00 - 17:00 uur
Slagingspercentage > 90%
Veel persoonlijke aandacht. Wij halen het maximale uit leerlingen.
Goede doorstroming tussen mavo / havo / vwo
Leerlingen succesvol op vervolgopleidingen in Nederland, Aruba en USA.
Betaling is mogelijk in termijnen (8 x +/- afl. 2400,-)
Scholarship programma
Meer informatie:
Boegoeroei 7B
(+297)-587-1583
info@schakelaruba.com
www.schakelaruba.com

Number 1, Naomi Osaka ta gana partido di apertura na Miami Open



MIAMI GARDENS, Fla. (AP) — Rango number 1, Naomi Osaka, a gana su partido di apertura ayera, na e sitio nobo di e Miami Open, ora cu el a vence Yanina Wickmayer 6-0, 5-7 (3), 6-1.

Osaka a dal 14 aces y a logra sobrepasa un parti dificil den e di dos set, ora el a bira hopi frustra cu su racket. El a recupera, y awo a gana 63 wega consecutivo ora e tuma e prome set.

E torneo a move e aña aki for di Key Biscayne na e stadion di Miami Dolphins, y Osaka a tuma parti den e ceremonia di corta strik diaranson.

E Canades di 18 aña di edad, Bianca Andreescu, kende a sobrepasa un punto di wega pa gana su partido di apertura, a alcansa e di tres ronda despues di vence no. 32-seeded Sofia Kenin 6-3, 6-3. Andreescu a gana su prome titulo di su carera siman pasa na Indian Wells.

Oranje ta inicia campaña Euro 2020 cu victoria 4-0 contra Belarus

AMSTERDAM (dutchnews.nl) – Hulanda a inicia nan campaña di cualificacion Europeo den forma fuerte diahuebs anochi, cu un victoria 4-0 na cas contra Belarus.

Memphis Depay a hala atencion, anotando den tur dos mita y set up dos mas pa Georfinio Wijaldum y Virgil van Dijk. Sinembargo, capitan Van Dijk a adverti despues di e wega cu e ekipo mester mehora su prestacion atrobe diadomingo, contra Alemania.

"Alemania ta construyendo un ekipo nobo, pero esey no ta nifica cu nan no tin algun hungado genial", el a bisa reporteronan. "E ta bay ta un bon partido."

Oranje, cu a faya di cualifica pa e ultimo campeonato Europeo, ta den grupo C hunto cu Nort Irlanda y Estonia, como tambe Belarus y Alemania. "Pa mi, e Alemannan ainda ta e faboritonan den nos grupo", defensa Hulandes, Maarten de Roon, a bisa Uefa.com. "Nan tin un ekipo excepcional. Nos a hunga cu nan dos biaha den e Nations League y tabatin un tiki suerte den tur dos ocasion. Pero mi ta kere cu mayoria di hende ta spera nos dos pa cualifica den e grupo aki. Nos mester sigura cu nos no decepciona."







Remarca di comentador Griego yama 'anti- Semita'



ATHENS, Grecia (AP) — Un grupo Hudiu prominente a condena remarca di un comentador di basketball y ex- coach, contra coach Israeli-Americano David Blatt, como 'bergonsoso' y anti- Semita.

Den un entrevista dia 15 di maart cu un website deportivo Griego, Vangelis Alexandris a acusa Blatt di gaña tocante e circunstancianan di un wega recien entre su club, Olympiakos, y su archi rival, Panathinaikos. Alexandris a bisa: "Si bo considera cu e tin sanger hudiu, mi ta kere e tabata gañando."

Contestando na e remarca diahuebs, CEO di e Congreso Mundial Hudiu, Robert Singer, a bisa: "Expresionnan asina di anti- Semitismo ta recorda e dianan mas scur di historia."

Blatt ta un ex- coach di e club di NBA, Cleveland Cavaliers, y a coach Olympiakos desde juni ultimo. E club a ricibi un penalty di seis punto diabierna, pa bandona un wega di liga na februari, pa motibo di un disputa cu referee.

EXECUTORIALE OPENBARE VERKOOP

Veiling | Findishi | Public Auction

11 april 2019 des namiddags om 14.00 uur, zal in de vergaderzaal van de "Aruba Surfside Marina", L.G. Smith Boulevard 7, Oranjestad, Aruba, ten overstaan van notaris mr M.J.C. Tromp of haar plaatsvervanger, de executoriale verkoop, als bedoeld in artikel 3:268 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba, bij opbod en daarop volgende afmijning worden gehouden van:



Savaneta | Eigendomsgrond | Inzetprijs: Afl. 354.000,--

een perceel eigendomsgrond groot negenhonderd vier en veertig vierkante meter (944 m2), gelegen te Savaneta op Aruba, kadastraal bekend als Land Aruba Derde Afdeling Sectie H nummer 46, met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als "Savaneta 195-C"



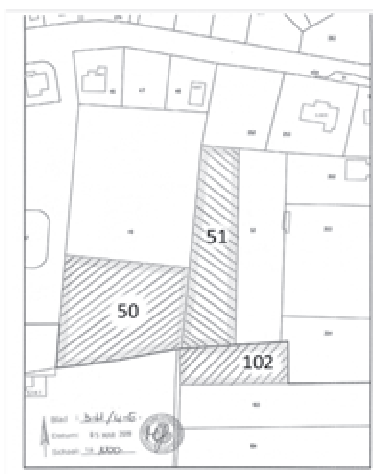
Savaneta | Eigendomsgrond | Inzetprijs: Afl. 63.000,--

een perceel eigendomsgrond groot negenhonderd vier en twintig vierkante meter (924 m2), gelegen te Savaneta op Aruba, kadastraal bekend als Derde Afdeling Sectie H nummer 47



Savaneta | Eigendomsgrond | Inzetprijs: Afl. 260.000,--

een perceel eigendomsgrond groot zevenduizend en twintig vierkante meter (7.020 m2), gelegen te Savaneta op Aruba, kadastraal bekend als Derde Afdeling Sectie H nummer 49 met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als "Savaneta z/n"



Savaneta | Eigendomsgrond | Inzetprijs: Afl. 220.000,--

een complex eigendomsgronden gelegen te Savaneta groot negenduizend tweehonderd zeven en vijftig vierkante meter (9.257 m2) bestaande uit:

- **a.** een perceel eigendomsgrond groot vierduizend vierhonderd en veertig vierkante meter (4.440 m2), gelegen te Savaneta op Aruba, kadastraal bekend als Derde Afdeling Sectie H nummer 50;
- **b.** een perceel eigendomsgrond groot drieduizend tweehonderd tachtig vierkante meter (3.280 m2), gelegen te Savaneta op Aruba, kadastraal bekend als Derde Afdeling Sectie H nummer 51;
- **c.** een perceel eigendomsgrond groot eenduizend vijfhonderd zeven en dertig vierkante meter (1.537 m2), kadastraal bekend als Land Aruba Vierde Afdeling Sectie E nummer 102;



Noord | Erfpacht | Inzetprijs: Afl. 1.029.000,--

het recht van erfpacht tot zeven en twintig juli tweeduizend vijftig op een perceel domeingrond, groot eenduizend eenhonderd en negentig vierkante meter (1.190 M2), gelegen te Salinja Cerca in Aruba, kadastraal bekend als Land Aruba, Tweede Afdeling Sectie C nummer 1020, met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als "Salinja Cerca 9-C"

De veilcondities zullen 8 dagen voor de verkoopdatum ter inzage liggen ten kantore van voornoemde notaris.
De executant behoudt zich het recht voor, de veiling uit te stellen en op te houden zonder de verplichting de reden(en) daartoe te noemen.

Tot en met 27 maart 2019 kan onderhands op het te executeren registergoed worden geboden bij een aan voornoemde notaris mr M.J.C. Tromp gericht geschrift.

Bieders dienen terstond een bankgarantie te overleggen en in het bezit te zijn van een geldig identiteitsbewijs.

Notariskantoor mr M.J.C. Tromp
Santa Cruz 35
Tel: 5853500/5857900
Fax: 5854222
Email: veiling@notaristromp.com
auction@notaristromp.com

BONDIA ARUBA

Aksel y Sander ta marca historia den beach tennis pa Aruba

ORANJESTAD - Den Beach Tennis e duo masculino di Aksel y Sander a enfrenta e ekipo di Chile, Alexander Huber y Marcello Costanzi y a logra pasa pa e gran final di beach tennis den e Weganan Sur Americano de Playa Rosario 2019.

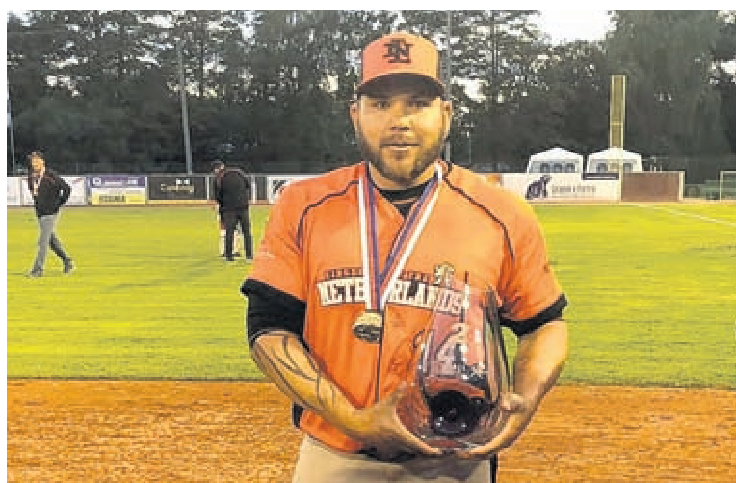
Den un tremendo partido e duo di Aruba a sa di gana Chile cu score di 6-1. Despues di esey Chile a bin bek y gana di 2 set cu score di 6-3. Di e di 3 set wega a keda hopi cera y a caba 6-6. Asina tambe mester a bay un Tie break caminda cu e duo a domina y a gana cu score di 7-2.

Sigur un tremendo wega contra Chile. Awe Aksel cu Sander lo hunga e gran final pa medaya di oro riba e center court aki na La Florida.





Eldrick Dijkhoff un biaha mas lo forma parti di seleccion Hulandes



ORANJESTAD – Un biaha mas e Softbolista Eldrick Dijkhoff a wordo yama pa asina forma parti di e seleccion Hulandes di Softball Men's Fast Pitch.

E softbolista Eldrick Dijkhoff a wordo yama door di Manager Anthony Hosé di e seleccion nacional di softball di Hulanda pa algun compromiso serio cu miras pa e campeonato Mundial di Softball Fastpitch cu e aña aki lo tuma luga na Tjechië, esaki sigur ta un bon noticia.

Mirando un di dos logra den e Campeonato Europeo 2018, Hulanda a clasifica pa e Mundial cu lo tuma luga e dianan 13 – 23 di juni na e ciudadnan di Praag y Havlickuv Brod. Despues di 2015, Hulanda t'ey atrobe na un mundial di softball cabayero. Esaki ta segun e fuente 297 Sports.

Mester bisa cu Hulanda lo hunga algun fogeo e dianan 30 y 31 di maart den e Keistad Tournament na Amersfoort Hulanda y e dianan 6 y 7 april den e Pre Easter Cup na Spijkenisse. Lo hunga tambe algun wega contra Belgica y na e torneo Zeisterslot net prome cu mundial esaki e dianan 8 y 9 di juni. Mester bisa acerca cu e otro hungadonan Arubiano, manera Revin Brooks, Ron Dix y Quincy Jones tambe lo forma parti di e seleccion di softball.

Atletanan di Special Olympics Aruba a logra medayanan di plata y brons den badminton





ORANJESTAD – Mas medaya pa atletanan di Special Olympics Aruba. Ta asina cu e delegacion di Special Olympics di Aruba ta sigui cosecha exito den e Special Olympics Summer World Games na Abu Dhabi, unda riba e penultimo dia nan ta logra dos medaya mas pa Aruba den e deporte di badminton.

E atleta femenino, Mildred Every a bataya fuerte y a logra un di dos luga bon pa un medaya di plata mientras e atleta masculino Johny Perez a logra un medaya di brons den e mesun deporte. Cu e dos medayanan acerca Special Olympics Aruba a logra conkista un cantidad grandi di medaya na Abu Dhabi.

Parlamentario Setty Christiaans-Yarzagaray (MEP):

'Despues di 17 aña CBS a calcula GDP di pais Aruba bek'

ORANJESTAD - Parlamentario Setty Christiaans-Yarzagaray, den rueda di prensa di Fraccion di MEP diaranson mainta, a felicita Centraal Bureau Statistiek (CBS) cu despues di 17 aña a logra atrobe termina e proyecto di Cuentanan Nacional di pais Aruba. Pa e Parlamentario esaki ta algo cu ta dun'e satisfaccion y alegria mirando e hecho cu e mes pa 20 aña a traha na e departamento aki.

E proyecto aki ta uno sumamente grandi na unda cu despues di 17 aña atrobe pais Aruba ta calcula e GDP, tur industria y tur actividad economico di Aruba. CBS a logra cu perseverancia apesar cu den e ultimo añanan nan tawata tin limitacion financiero pa traha pero tambe limitacion di capacidad di hende. Pa cua motibo e proyecto aki a dura 5 aña mas of menos pa wordo completa pero awo e resultadonan ta cla y lo ta obtenibel pronto den un publicacion.

E proyecto ta cubri entre otro e calculacion di GDP. E ultimo biaha cu CBS a calcula GDP tawata na aña 2002. Despues di 17 aña, CBS den e proyecto aki a saca un reeks di GDP for di 2013 te cu 2017. Sinembargo, e proyecto di Cuentanan Nacional aki ta sumamente grandi pues ta analisa un cantidad grandi di datomam y ta cubri hopi mas cu e GDP.

E publicacion di cuentanan nacional no ta obtenibel ainda. CBS a saca solamente un tabel di informacion pa asina cuminsa informa pueblo di e informacionnan cu lo bay bira obtenibel mientras cu e publicacion na e momentonan aki ta den proceso. E datonan aki cu lo bira obtenibel ta bay ta di sumo importancia pa dirigi un pais. Maneho di un pais, segun e parlamentario, y miho direccion por wordo stipula basa riba e informacionnan obtenibel den e cuentanan nacional cu pronto lo ta obtenibel.

Pa haci un comparacion di e importancia di cuentanan nacional, e parlamentario a indica cu tempo cu e mes tawata trahando ainda na CBS riba e proyecto di cuentanan satelite di Turismo cu ta un extraccion di cuentanan nacional, el a bay laga un proyecto atras. Den pasado no a pone fondo suficiente disponibel pa yega na datonan necesario y esaki tambe ta un actor di retraso. Tambe tawatin solamente un grupo selecto di hende cu e conocemento di e materia aki y di otro banda tambe mester a ricibi asistencia tecnico internacional. E limitacion di hende cu conocemento ta haci tambe cu e trabou a keda atrasa pa motibo tambe cu nan experticio a wordo rekeri pa entre otro gobernantenan. Apesar cu e gobierno a uza e experticio aki durante hopi aña, nan no tawata por a aloca e placa pa asina e informacionnan bira obtenibel. Parlamentario Christiaans-



Yarzagaray a duna di conoce tambe cu e informacionnan aki ta sumamente importante awo cu IMF ta na Aruba pa haya un miho bista con e economia di pais Aruba ta hinca den otro.

"Mi ta elogia y felicita CBS y tur otro departamento of instancia cu a suministra CBS cu informacionnan pa por a realisa e proyecto di cuentanan anual cu exito. Awe Aruba a sali beneficia danki na cooperacion di tur instancia", Parlamentario Setty Christiaans-Yarzagaray a termina bisando.

Parlamentario Mervin Wyatt-Ras (AVP):

'Pashentnan ta preocupa pa baymento di oncologo'

ORANJESTAD - Durante conferencia di prensa di fraccion di Avp, Mervin Wyatt-Ras a reacciona ariba un comunicado di prensa di Rocco Tjong encuanto di baymento di dr. Jonkhoff kende ta un oncologo na Hospital. Den su comunicado sr. Tjong ta critica lider di AVP y ta haci comosifuera sr. Eman ta manipula pa e haya hende pa su demostracion. Wyatt-Ras no ta di acuerdo cu e ponencia aki paso lider di AVP ta vociferando su preocupacion y esun di un cantidad di pashent.

Segun Wyatt-Ras e cantidad di personanan cu ta sufri di cancer ta aumentando. Nos pais ta mandando un cantidad di pashent den exterior pa haya tratamento. E tratamento aki ta costoso. Banda di esaki pashentnan tin cu permanece durante 6 pa 8 siman den exterior lagando nan famianan atras. Specialmente ora ta trata mayornan di yiunan mas chikito esaki ta dificil pa miembronan di famia, p'esey a urgi pa un proyecto oncologico situa na Imsan. Pero awor aki sr. Tjong ta haci como sifiera ta gobierno di Mep a laga e proyecto aki atras desde 2009 y Avp no a haci nada na dje. Esaki no ta cuadra cu realidad. Mescos tambe cu minister Dangui Oduber cu ta haci como sifiera ta e esun cu a inicia e proyecto. El a duna como contesta tambe cu dr . Jonkhof ta bay y e tin ya caba un oncologo fiho awor aki y ora cu e proyecto na Imsan keda cla na december lo tin otro oncologo. Wyatt-Ras ta haya cu nos pashentnan no por warda un par di luna te ora e centro habri pa nan por haya tratamento. E pashent merece tur atencion. Ademas tin keho cu pashentnan ya caba mester warda dor cu instrumentonan pa haci test lo ta daña y ta depende di e test pa un diagnostica sino nan no por ser referi pa tratamento den exterior. Esaki ta un preocupacion real, no solamente di lider di partido AVP pero di nos tur y di pashentnan. Aruba no por djis laga un oncologo bay sin tin otro. P'esey tin cu pone atencion na dje y no tapa wowo di pueblo.

Mester stop di gaña. Mester bisa e realidad.

Pa loke ta trata IMSAN mester mustra na pueblo tambe unda e proyecto di e centro oncologico a cuminsa. Wyatt-Ras mes como presidente di e comision di salubridad a reuni na varios ocasion cu director di Imsan, dr. Rajnherc unda el a duna parlamento splicacion tocante e proceso cu tin. Aki mester a warda financiamento. El a sinta na mesa cu diferente stakeholders pa asina keda cla pa cuminsa cu e proyecto aki. E proyecto aki alabes tabata riba agenda di IPKO durante encuentro di parlamentarionan den Reino na varios ocasion. Nos a discuti tambe cu coleganan di sr. Tjong si tin cu scoge pa specialisacion di oncologia of cardiologia of tur dos. E gobierno di AVP a dicidi di bay fortifica oncologia na Imsan door di e cantidad halto y creciente di pashentnan di cancer. Pero tempo cu nos tabatin reunionnan den parlamento tocante e topico e minister actual no tabata show up. E no tabata interesa den salubridad. Awor aki cu e ta e minister e tin cu busca informacion prome cu e papia si, e mester studia, bay laga personanan inform'e con e proyecto a cuminsa.

Wyatt-Ras ta conclui cu tin un preocupacion real. No tin suficiente oncologo na Aruba. E situacion aki no por. E minister aki tempo cu e tabata den parlamento, nan a critica renobacion di Hospital, e minister aki tabata grita tin wachtlijst largo, no por haya afspraak cu specialista den un tempo aceptabel y awor no a bin cambio den esey. E tabata critica cu mester dokter na e diferente huisartsenposten y tambe no a bin cambio den dje. E tin cu bay cumpli cu loke cu el a grita den parlamento den pasado y loke el a priminti. Segun Wyatt-Ras e centro oncologico lo beneficia nos pueblo y ta un stap den direccion pa logra establece turismo medico na Aruba. Pashentnan di diferente pais di nos Reino por bin pa tratamento na Aruba. Pashentnan di Latino America cu no por of kier bay Merca pa tratamento por ser atendi aki. Ta bay traha hunto cu Baptist Health di Florida di cual e tratamento lo ta acredita segun normanan internacional di JCI. Tur esaki a ser prepara den tempo di AVP. Tin hendenan mester wak e realidad y stop di gaña. Bo por critica pero critica cu informacion corecto si. Sino nos tin cu coregi pa di e forma duna pueblo informacion corecto cu pueblo merece.



BONDIA ARUBA

Parlamentario Marlon Sneek (AVP):

'Minister Otmar Oduber a dicidi cu centronan di bario tin cu paga pa tent'



ORANJESTAD - Pueblo di Aruba a celebra Dia di Himno y Bandera den gran ambiente y den gran forma pero no ta tur cos a cana den forma positivo, lider di fraccion di AVP, Marlon Sneek a declara.

E parlamentario a mustra cu pa tristo cu e por ta, varios centro di bario y otro organisacionnan a wordo perhudica pa un decision di minister di Infrastructura, Otmar Oduber, kende a dicidi cu e organisacionnan aki no por haya subsidio mas pa haya tentnan cu ta ser uza durante di nan actividadnan y cu nan tin cu paga pa haya e tentnan aki.

"E celebracion nacional no a bay manera mester ta y cu den mi concepto hasta tristo ora cu nos por a tuma nota caminda manera tur hende sa, centronan di bario ta haci uzo di celebracion di Dia Nacional pa organisa actividad pa asina haya algo di fondo pa asina nan por draai como centro di bario y cumpli cu nan agenda di actividadnan pa nan miembronan.

Ta actividadnan pa muchanan, pa hobennan, pa nos grandinan, pero pa nan sorpresa ora cu nan a yega pa busca tent pa nan pone riba nan tereno pa pone wega bou di esakinan, traha nan bar- y cushinanan pa por yega na nan fondonan, nan a wordo sorprendi formalmente e biaha aki.
Ta resulta cu minister di Infrastructura Otmar Oduber a tuma e decision cu no ta duna e tentnan aki mas como donacion, algo cu semper manera nos sa riba presupuesto di DOW ta costa placa caminda cada tent ta 75 florin pero semper pa e actividadnan social aki tabata duna nan como donacion, pues pueblo ta paga pa e centronan di bario por haya e tentnan aki pa por haci mesun actividadnan aki pa pueblo.

E aña aki a haya e sorpresa cu si nan kier tent pa un actividad nan tin cu paga pa esaki y riba dje nan tin cu paga un tipo di borg pa asina nan haya e tentnan aki pa fia y ta di lamenta cu for di gobierno, caminda mester stimula cu nos ta bay celebra un fiesta grandi asina manera nos Dia Nacional, gabinete Wever Croes ta obstrui, ta stroba un centro di bario cu den parti ta biba di contribucion.

E aña aki nan a wordo confronta pa e hecho riba Dia Nacional, nan no ta haya un tent for di gobierno como donacion caminda nan por a fia esaki y pone pa asina haci nan actividad, pero minister a dicidi cu nan tin cu paga pa esaki y ta algo sigur di condena ya cu pa añanan largo esaki tabata e caso.

Nos por corda hasta for di tempo di minister Ramon Lee kende hasta tabata duna cada centro di bario of organisacion cu tabata organisa un actividad, sea un knockout di softball of cualkier otro actividad rond di dianan nacional, nan tabata ricibi hasta un contribucion financiero di gobierno pa por haci nan actividadnan.

Awe pueblo por mira con minister di infrastructura ta dicidi cu un tent di 75 florin no por wordo duna na centronan di bario pero si nos por a mira con gobierno ta pone un helicopter bula y haci show riba Plaza Betico Croes, caminda pa e show aki e helicopter a costa un par di mil florin na fuel y esunnan cu mester maneha esaki.

Ta di lamenta ya cu supuestamente a busca un helicopter pa atende asuntonan di siguridad y awor por wak cu ta uza e aparato aki pa haci show, djis pa demostra cu gobierno a bin cu un helicopter, anto e pober centronan di bario cu mester di e actividadnan aki pa por genera algo di fondo pa organisa programanan pa nos propio hobennan y asina garantisa cu nan no ta bay den mal caminda, pa nos grandinan pa nan no ta cera na cas y por atende un actividad, minister ta bira corta den esaki y laga nan su tent pero pa pone un helicopter haci un show, eynan si tin placa.

E cos aki sigura ta di condena y nos ta bay trece esaki dilanti pa mira kico por wordo haci pa yuda e centronan aki den nan intento pa crea nan propio fondo pa maneha e luganan," parlamentario Marlon Sneek a declara.

Parlamentario Setty Christiaans-Yarzagaray (MEP):

'Contrario na loke Mike Eman kier pa pueblo kere: BBO ta 6%, BBO ta na 6% y no 10 % y BBO lo no bira 10% tampoco'

ORANJESTAD - Como un parlamentario cu ta uza data como su fuente di informacion y pa brinda informacion tambe na pueblo, parlamentario Setty Christiaans-Yarzagaray a indica categoricamente cu BBO ta na 6% y lo no subi na 10%.



E parlamentario ta indica cu semper ora e informa pueblo di algun topico, e ta uza publicacionnan di Centraal Bureau Statistiek (CBS) of Banco Central, cu ultimamente ta sacando resultadonan positivo. Mirando e hecho cu ta uza dato pa papia, e Parlamentario ta accentua cu e ta desea di aclaria tocante BBO.

Gobierno actual a tuma mando di pais Aruba na november 2017 y e tempo ey BBO tawata 3.5%. Parlamento aña pasa na juli a pasa un cambio di e ley di BBO y el a his'e cu 2.5% pues awor BBO ta na 6%. Esaki ta muestra cu Mike Eman ta gañando un biaha mas cu Gobierno a of lo hisa BBO na 10%.

"No laga Mike Eman gaña bo cu BBO ta 10%. No laga Mike Eman cambia bo pensamento door di bisa algo 100 biaha pa hunga cu bo pensamento. Por busca semper informacion riba website di parlamento of puntra un di nos", parlamentario Christiaans-Yarzagaray a enfatisa.

E parlamentario corectamente a indica cu esaki tawata e manera cu Mike Eman a haci den su gobernacion unda cu e tawata ripiti algo suficiente biaha pa pueblo kere sin cu niun hende ta pensa pa puntra Mike Eman pa un documento pa hustifica loke cu e tawata bisa. Atrobe Mike Eman kier bolbe hunga cu pensamento di pueblo bisando y ripiti cu BBO ta 10% sin cu ta presenta un documento na unda ta indica esaki. E ta gaña uza un rapport di IMF sabiendo cu conseho di IMF ta riba VAT y no BBO y asina aki, Mike Eman kier sigui hunga cu inteligencia di Pueblo.

Parlamentario Christiaans-Yarzagaray ta expresa cu Mike Eman a perde tur credibilidad y pa colmo el a core pa su responsabilidad y keda sin representa su votadonan den parlamento. Si e mes tawata den parlamento e lo sa cu aña pasa e ley di BBO a wordo cambia y e ta na 6% awe. Si Mike Eman a representa su 3 asientonan den parlamento of si e ta tuma tempo pa lesa, e lo tawata na haltura cu BBO ta na 6% y no na 10% of atrobe e kier hunga cu inteligencia di e pueblo aki?

Nos tur por corda cu e mesun Mike Eman aki den pasado a ripiti sin cansa pa gana eleccion, cu e lo elimina BBO y no a haci esaki. Mas bien despues cu el a bah'e y hinca financia di Aruba den problema, el a hay'e ta hisa BBO te 3.5%. Esaki, segun parlamentario Christiaans-Yarzagaray ta 'kiezersbedrog' cu te awe pueblo no por lubida.
E parlamentario ta conseha pueblo, cu si tin algun duda, pa sinti e libertad pa acerca parlamento pa informacion. Por tambe bishita e website di parlamento y baha cualkier documento of ley cu parlamento ta pasa, pues tambe esun di crisisheffing temporario unda a aproba BBO (BBO+BAZV+BAVP) na 6%.

"BBO no ta 10% y e parlamento aki lo no permiti pa BBO bira 10% tampoco", ta loke cu parlamentario Christiaans-Yarzagaray a finalisa bisando.

Parlamentario Benny Sievinger (AVP):

‘Minister Otmar Oduber a entrega 1050 tereno, pero despues a kita 1000 tereno bek’

ORANJESTAD - Durante ultimo dos aña por a scucha continuamente cu e minister anterior di infrastructura, Benny Sievinger, no tabatin maneho pa loke ta trata dunamento di tereno, solamente amigonan ta haya, cu a firma riba tur papel y cantidad di otro critica mas.

Den parlamento un biaha mas Sievinger por a scucha minister Otmar Oduber ripiti e cosnan aki durante reunion publico pa trata presupuesto di DOW, y cu su persona no ta wak color, esta nada.

“Ora cu AVP a drenta den gobierno, nos a haya un maneho na DIP y bo por ta di acuerdo cu e maneho of no, pero tabatin un maneho y nos a haya un maneho di Marisol Lopez Tromp. Nos a revisa e maneho aki y nos a haci algun cambio, cu no tabata mucho.

Un di e cambionan cu nos a haci, loke nos ta yama un ‘pre-reservacion’ cu ta ‘pre-reservering’ cu Benny Nisbet a introduci pre-reservering, ni Marisol Lopez Tromp y ni tampoco Otmar Oduber.

Awe e ta uza e pre-reservering aki cu supuestamente e no a haya como maneho, pero kico ta e cambionan cu el a haci y kico ta pre-reservering? Ora un persona haya un tereno, e ta haya un opcion cu e mester cumpli cu diferente rekisitonan pa por haya e tereno aki pa por construi un cas.

Un di e rekisitonan aki y segun experencia cu nos tabatin, cu e persona mester presenta un carta financiero, e persona cu a haci e reservacion mester mustra cu banco, FCCA of e persona mes tin suficiente placa cu cual e por traha un cas.

Nos a ripara cu hopi hende tabata confronta problema riba e punto aki y e persona ta haya 6 luna di opcion, nan no a keda cla cu banco, a duna nan dos pa tres prolongacion y mi ta bisa minister Otmar Oduber, cu Benny Sevinger tabata duna tur hende prolongacion.

P’esey por a mira cantidad di hende bin mi oficina tur dia ya cu tur hende tabata haya prolongacion y no manera ta e caso awor aki, caminda minister Oduber ta bisa e hendenan cu e ta transparente, e peticionnan ta bay DIP y DIP no ta duna ningun prolongacion.

Pero esunnan cu ta cerca di dje y su partido, si ta haya prolongacion anto riba dje bo kier tilda Benny Sevinger cu e tabata firma riba tur cos pero tur hende tabata haya prolongacion, sin distincion, incluso hendenan di MEP, AVP, POR, tur tabata haya prolongacion.

Awor minister Otmar Oduber a trece cambio den e proceso aki caminda nos tabata duna un tereno por ehempel di 500 meter cuadra y ta informa e persona cu a pidi esaki, cu e mester por demostra di por traha un cas di minimo di 20% di e balor di e grandura di e tereno.

Esaki ta nifica cu un persona cu haya un pida tereno di 500 meter cuadra durante periodo di Benny Sevinger, mester traha un cas di minimo 100 meter cuadra y nos tabata aplica un prijs di mil florin pa meter cuadra.

Esey ta encera cu e persona tin cu bin cu un carta di banco of FCCA of di dje mes caminda e por mustra cu e tin 100 mil florin pa traha su cas, y e ta haya e tereno oficialmente.

Awor minister Otmar Oduber, minister cu ta bay yuda pueblo, a aumenta esaki na 30% y esey ta nifica cu e persona cu kier a traha su cas di 100 meter cuadra, ya no por traha un cas di 100 meter cuadra pero tin cu traha un di 150 meter cuadra anto e balor pa meter cuadra a bira 1600 florin, pues e persona aki tin cu demostra cu e ta haya un carta di banco pa e suma di 240 mil florin, cu ta un diferencia di 140 mil florin, anto ta yuda e ta yuda pueblo.

Mi a bisa den e reunion di Parlamento y mi ta ripiti esaki cu Benny Sevinger a laga mas di 900 tereno midi, habri pa loke nos ta yama caminda di santo, cu tur contratistanan cu a haya pa habri caminda pa medio di DOW, via di DIP, via Kadaster cu a midi e terenonan aki y hasta nos a laga nomber di hendenan pa e terenonan aki.



Minister Otmar Oduber a bira bisa e hendenan aki cu e no ta reconoce nan peticion ya cu aparentemente nan no ta Rubiano, nan no tin derecho y a dicidi di duna otro hendenan e terenonan aki.

Hecho ta cu nos a laga mas di mil tereno pa e maneho y mi a bis’e den Parlamento cu e unico mil tereno cu e ta bay duna, e ta mil terenonan ey, esaki sin conta Burunbundo, cu tambe ta conta cu otro mil, caminda probablemente e por duna algun pero mas cu esey minister Oduber no ta bay duna.

Awor minister Oduber ta yama un grupo di hende aden, 300 persona, haci un tipo di fiesta na hotel, ta pidi nan bin para band di dje, pasobra su persona ta bay duna nan tereno, smile y saca potret cu e minister y corda ora di vota, pa vota pa su persona tambe.

Cos cu nunca mi persona como minister a haci, ya cu DIP tabata duna e hendenan nan tereno y mi persona no tabata sa mes kende a haya tereno of no.

Sinembargo hilaridad di henter e asunto aki ta cu ora mi a puntra su persona durante tratamento di presupuesto aña pasa cuanto tereno el a duna, el a contesta lo siguiente y el a manda e siguiente contesta: “Minister por informa parlamento cuanto tereno pa cas a ser duna den optie den aña 2018?”

Contesta di minister na parlamento ta lo siguiente: “1050 tereno a ser duna den optie na 2018, y riba e siguiente pregunta: ‘minister por splica parlamento cuanto a pasa acto notarial?’

Aki minister Otmar Oduber a informa parlamento cu 170 a logra pasa acto notarial y esey kiermen cu e minister a kita 1000 tereno bek di tur e hendenan aki cu el a saca potret cu nan, haci propaganda politico cu nan pero no a yuda nan cu ningun tereno.

El a duna 1050 y el a kita 1000 tereno bek y tur esaki pa motibo cu minister a exigi di e hendenan aki e 30% cu e hendenan no por yega na dje ya cu na momento cu nan tin cu pasa e acta, nan tin cu bin cu un acta di hipoteca cu tampoco ta facil pa haya for di e banconan.

Pues awor kico e minister aki ta haci, e mesun 1000 tereno aki cu e no a duna na esunnan cu a pidi tereno caba, e ta bolbe invita otro grupo bin dilanti, saca potret cu nan, haci propaganda politico cu grandi y chikito pero ora cu e kita e tereno bek di e hendenan aki, minister Otmar Oduber no ta yama e hendenan aki bek y saca potret cu nan.

Pues ta un frase di marca mayor ta tumando luga y e minister aki ta un hipocrita como minister ya cu e no ta yudando e hendenan aki yega na nan cas pero e grupito rond di e minister si, eseynan si ta hayando cas.

E maneho cu mi persona a laga atras cu 20% di e balor di cas pa traha esaki, di 1000 florin pa meter cuadra, e minister aki mester bay bek eynan, e mester y cu di otro forma e lo sigui hunga e comedia aki y na final di dia ni 400 hende lo haya tereno pa traha nan cas.

Aki tur hende por mira cu intencion di e minister aki no ta pa yuda hende yega na nan cas, su intencion ta di saca potret cu su persona entregando e tereno pero si e hendenan aki perde e tereno ta nan cuenta ya cu el a tuma un medida cu ta imposibilita hopi di cumpli cu e condicionnan aki.

E hendenan aki no tin un chens real pero si e minister ta pidi pa vota pa su persona y esey ta muestra di un mentalidad hipocrita,” parlamentario Benny Sevinger a mustra.

BONDIA ARUBA

Parlamentario Endy Croes (MEP):

'Mas prueba di abuso, ex presidente Reo Thonissen a huur auto na balor di 29 mil Florin cu placa di deporte'

ORANJESTAD - Parlamentario Endy Croes a splica cu e ta bastante indigna ora mas y mas documentonan di Lotto ta birando publico y prueba tras di prueba ta confirmando e desaster cu dirigentenan di AVP a haci den Lotto. Mike De Meza y Mike Eman tabata esunnan cu a nombra activistanan di AVP den directiva di Lotto. No obstante locual nos lo trece dilanti awe nos mester culpa tur e miembronan di directiva kendenan 'willens en wetens' a coopera y tur tabata tapa pa otro. Investigacion mester bin y esunnan cu a malgasta placa di Lotto lo mester paga bek of lo manda afpakteam pa nan.

Ramiro "Reo" Thonissen, e ex presidente amigo personal di Mike de Meza y Mike Eman a wordo nombra como presidente di Bestuur na november 2009. Nos tur por corda con nan a malgasta mas di 2 miyon florin di fondonan di deporte pa investiga entre otro mi persona. Awe como Parlamentario nos tin derecho di haci pregunta lesando reglement van orde y staatsregeling y aunke e avepistanan den bestuur kier play astuto y no ta contesta minister nos ta yegando poco poco mas cerca pa pueblo por compronde e desaster en realidad.



Si Mike Eman y Mike de Meza no a worry ni cu pais Aruba y a redobla e debe ta kico por spera di nan pa cu Lotto? Si Benny Sevinger kende ta na beurt awor, despues di Paul, a grita den parlamento I don't give a damn? Ta bisa nos hopi. Reo Thonissen a haya ta bon cu sosten di henter e directiva pa huur un v- wagen number V222 y a core lunanan largo cu esaki riba cuenta di Lotto. Mientras muchanan ta bende rifa pa por biaha y representa Aruba e atracadonan di AVP tabata chica e baca cu bendicion di ex ministernan di AVP. Lotto a paga Afl. 28.728 florin pa "shon" Reo Thonissen keiro. Sinberguensa ta keda poco.

Keda pendiente pasobra den e dianan nos dilanti nos lo keda publica un cantidad di "robonan" cu a tuma luga den Lotto y investigacion "mester" bin. Benvinda Da Souza kende pa 9 aña largo tambe a abusa di fondonan di Lotto a core entrega su retiro recientemente. Miedo a cuminsa coy curpa? A kere cu por keda abusa pa semper? Nan mes lo basha abou riba otro momento cu e cayente di investigacion coy nan curpa y mi no ta mira cu nan lo por scapa di e abusonan aki.

EXECUTORIALE OPENBARE VERKOOP

Op **donderdag 28 maart 2019** des namiddags om 14.00 uur, zal in de vergaderzaal van de "Aruba Surfside Marina", L.G. Smith Boulevard 7, Oranjestad, Aruba, ten overstaan van notaris mr M.J.C. Tromp of haar plaatsvervanger, de executoriale verkoop, als bedoeld in artikel 3:268 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba, casu quo als onherroepelijk gemachtigde bedoeld in artikel 1203 (oud Burgelijk Wetboek van Aruba), bij opbod en daarop volgende afmijning worden gehouden van:

- het recht van erfpacht tot 11 februari 2074 op een perceel domeingrond, groot 777 m2, gelegen te Calabas in Aruba, kadastraal bekend als **Tweede Afdeling Sectie D nummer 1830**, met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als **"Calbas 81";**
  Inzetprijs: Afl. 167.000,==

- een perceel eigendomsgrond, groot 535 m2, gelegen te Paradera/Nuñe in Aruba, kadastraal bekend als **Eerste Afdeling Sectie L nummer 2497,** met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als **"Nuñe 7-G";**
  Inzetprijs: Afl. 248.000,==

- een perceel eigendomsgrond, groot driehonderd zeventig vierkante meter (370 m2), gelegen te Ponton in Aruba, kadastraal bekend als Land Aruba, **Eerste Afdeling Sectie L nummer 4091**, met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als **"Ponton 90-D";**
  Inzetprijs: Afl. 188.000,==.

- het recht van erfpacht tot 16 juli 2015 op een perceel domeingrond, groot 862 m2, gelegen aan de Paradijsheuvelstraat te San Nicolaas in Aruba, kadastraal bekend als **Vierde Afdeling Sectie D nummer 68**, met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als **"Paradijsheuvelstraat 11";**
  Inzetprijs: Afl. 75.000,==

De veilcondities zullen 8 dagen voor de verkoopdatum ter inzage liggen ten kantore van voornoemde notaris.

De executant behoudt zich het recht voor, de veiling uit te stellen en op te houden zonder de verplichting de reden(en) daartoe te noemen.

Bieders dienen terstond een bankgarantie of een gelijkwaardige document dat aanvaardbaar is voor de bank te overleggen en in het bezit te zijn van een geldig identiteitsbewijs.

Notariskantoor mr M.J.C. Tromp
Santa Cruz 35
Tel: 5853500/5857900
Fax: 5854222
Email: veiling@notaristromp.com/auction@notaristromp.com

1 of 1

RENT-A-CAR

Lessor:
DEALS on WHEELS
Wayaca 33F
P.O. Box 1028 Oranjestad, Aruba
Tel. (297) 583-4042
Fax: (297) 583-7499
E-mail: deals.on.wheels@setarnet.aw
www.dealsonwheelsaruba.com

Persoon #. 613085
K.V.K No. 9167.0
Bank acc: CMB 27895007

Rental Agreement
Q- 9222

TO BE PAID BY FLPD
C/C# Fundacion Lotto pa Deporte

DATE & TIME IN May-15-2012
DATE & TIME OUT

VEHICLE MAKE KIA
VEHICLE LIC NO V2222

KMTS OUT 3319 $55 220 12,540.00

3 DAY SPECIAL
SUBTOTAL 12,540.00

LOSSES ON RENTED 4 WD TRUCKS, VAN AND JEEPS AND SPECIAL RATES
INITIAL
$500.00 $1000.00 DEDUCTIBLE ON ANY LOSS OR DAMAGE

3420.00

ADDITIONAL DRIVER

CONFIRMATION NO / REFERRAL NAME / P.O./W.O/CLAIM #
VEHICLE RENTED AT / RETURNED TO / RATE PLAN IN
RENTED BY / PREPARED BY / COMPUTED BY
REMARKS

NET DUE
LESS DEPOSIT
PAID BY: CASH / CHECK / CREDIT CARD / MAESTRO / ACCOUNT
NET US $ 15,960.00
NET AWG. 28,728.00

TIRE PRESSURE 30 PSI
YOU ARE RESPONSIBLE FOR CHANGING YOUR OWN TIRE

NOTE
*CUSTOMER IS LIABLE FOR ALL PARKING AND DRIVING VIOLATIONS AND MUST REMIT PAYMENT DIRECTLY TO PROPER AUTHORITIES
*CUSTOMER MUST REPORT ALL ACCIDENTS TO LOCAL POLICE AUTHORITIES IMMEDIATELY AND COMPLETE AN ACCIDENT REPORT WITHIN 24 HOURS
SEE REVERSE SIDE





Esun cu ta hiba un bida drechi, cu ta practica husticia y cu semper sa papia berdad; cu no sa papia malo di hende, no ta haci daño na su prohimo ni ta pone su cara na berguensa. Salmo 15:2-3
No duda, nos lo topa un dia cerca Dios.
No duda cu lo keda amor pa mara nos.

Cu imenso dolor na nos curason, nos ta anuncia fayecimento tragico di:

Ferdinand Samuel Jonathan Hsing

Cari□osamente yama □Ferdi, Fercho, Fe of Fechi□
* 20 juli 1987
□16 maart 2019

Na nomber di mayornan:
Maria Fawcett-Caster y esposo Antonio Fawcett
□Tata: Ching Fong Sonny Hsing

Na nomber di rumannan:
Marieanne Hsing & Edric Oduber
Marjetie Franken-Hsing & Kevin Franken

Rumannan di criansa:
Geanlu Fawcett
Antonio Jose Fawcett

Na su sobrina & Iha stima: Marilee Oduber
Na su sobrino stima: Kevinson Franken
Como subrino: Shawndrick Oduber

Wela: Iginia Hsing-Dijkhoff

Tanta y omonan:
Guillermina (Mina) Thiel-Caster & Mathias Thiel
Maximo (Macky) Caster y Aseneth Monroy
Felix (Felis) Caster y Adela Caster-Croeze
Olga Koolman-Caster & Timoteo (Timo) Koolman
Marcelino (Cholin) Caster & Mercedes Rojas
□Nicasia de Cuba-Caster
□Felepito (Pito) Caster & Maria Caster-Ras
Edwin Hsing & Myrilla Hsing-Raven
Mary Hsing
Marjorie Wever-Hsing & Glenn Wever
Miriam Kelly-Hsing & Caryll Kelly

Madrina: Adela Caster-Croeze
Padrino: Edwin Hsing

Prima y primonan:
Gabi, Mayra, Cesar, Jaqueline, Mildred, Jamira, Maria, Frances, Maiky, Mireya, Vanessa, Melisa, Geraldine, Mingo, Lilia, Erick, Encho, Audry, Jahaira, Rachell, Jenny, Jo-anne, Dyan, Lisa, Illiene, Marisella, Lisandro, Vale, Robert,Ton, Caroline, Chieh Chen, Graig, Edwin Marc, John Albert & Mallory.

Amistadnan di cas: Lilia Luidens, Jeanny Geerman, Eric Ras, Mildred Maduro, Jamill Maduro, Sonina Sint Jago, Linda Rodriguez-Mackintosh, Gala y famia, Randy y famia & Monica.

Demas Famia: Hsing, Caster, Fawcett, Oduber, Franken, Dijkhoff, Thiel, Koolman, Monroy, Croeze, Rojas, Ras, de Cuba, Vis, Geerman, Lake, Wever, Klooster, Kichner, Isidora, Loefstok, Croes, Pelayo, Raven, Wever, Kelly, Wernet, Boekhoudt, Lopes, Fingal, Figaroa, Abbott, Peñate, Kock, Werleman, Gomes, Acosta, Flanegin, & bisiñanan.

Amistad y coleganan di RBC y ex coleganan di Flexo, Elmar & A.Z.V. , ex compañeronan di UNA (Universidad di Corsow), orguyosamente donor na Bloedbank Aruba, ex miembro di Toastmaster Jamanota, ex miembro di Estrella LIFIDA & ex miembro di H.O.T.

Nos disculpa si den nos tristesa nos por a lubida algun familiar of conoci.

Ta aprecia si por compania nos cu e color Blue Navy (Blauw Marino) como color pa despidi di nos Ferdi stima.

Acto di entiero lo tuma lugar diasabra, 23 maart 2019 pa 4:00 pm na Misa Imaculada Conception Santa Cruz.
Ta sali for di Aurora pa 9:00am, pa RBC Main Branch Sasaki y despues lo ta resposa na Jamanota 5 y ta sali 1:30pm pa Misa Imaculada Conception na Santa Cruz.

Acto di condolencia lo tuma lugar diaberna,22 maart pa 7:00- 9:00 pm na Aurora.

Lo tin un box disponibel pa donacion na Ambiente Nobo na Aurora y na misa.



"Dios ta amor... y amor ta Dios,
maske mi no ta na e mundo aki, tur dia lo mi ta banda
di boso Curazon, mi por stens di loke Se□or ta hasi"
Salmo 33
Cu dolor na nos curason pero conforme cu boluntad di Se□or nos ta anuncia
fayecimento di nos difunto stima:



Sr. Juancito Bregita

***08-03-1934 - □22-03-2019**

Acto di entiero lo wordo anuncia despues

IN LOVING MEMORY

Cu honda pena gerencia di Serlimar Sui Generis ta anuncia fayecimento di ex-colega

Sra.
Magda Nicomeda Kock - Panneflek

Miho conoci como " Magda"

12 di maart 1951 | 17 di maart 2019

Den nomber di staf y personal di Serlimar Sui generis nos kier extende nos mas sincere condolencia na famia di fayecido.

Dios duna e famia hopi forza den e momento dificil aki.

Acto di despedida ta Diasabra 23 di maart 2019 di 9'or di mainta pa 11'or di mainta na Misa Cristo Rey, Brazil.

Serlimar



AD PATRES
funeral home
Ta participa fayecimento

Van Rensselaerstraat 2
Tel. 584-2299 - 7372299
Family owned and operated
Since 1997

The LORD is my shepherd;
I shall not want.
He makes me lie down in green pastures.
He leads me beside still waters.
He restores my soul **Psalm 23 vers. 1 & 2**

It saddens us to announce the passing of our mom:



Irene Angelica Hazel-de Freitas
Sunrise July 08 th, 1949
Sunset: March 21, 2019

She was a mom to many and yet a wonderful grandmother, sister, cousin and friend.
May she rest in peace, she will be truly missed and always loved, our mom Angela, Angie, Ms. Pepper.

Opportunity for condolences will be on Wednesday March 27, 2019 from 7.00 p.m. to 9.00 p.m. at Ad Patres Funeral Home.

"Although it's difficult today to see beyond the sorrow, May looking back in memory help comfort you tomorrow"

Cu imenso tristesa nos ta anuncia cu a fayece:

Sra. Ferridi Eddine

Mama di Nathalie, Suegra di Ricky y wela di Joseph y Benjamin.

Nos ta extende nos mas profundo condolencia y cu dios duna henter famia forsa y consolacion den e dianan dificil aki.

Cu Dios duna Ferridi un bunita luga den su reino Celestial y cu su alma sosega na paz.

Richard, Milly, Joshua & David Lacle





Nos ta kere cu Hesus a muri y a lanta for di morto, y asina nos ta kere tambe cu ora E bini bek, esnan cu a muri cu fe den dj'E, lo lanta fo'i morto y cu Dios lo tuma nan for di riba mundo huntu cu Hesus.

1 Tesalonisensenan 4:14

Sra Gisela W. Polak-Laclé

mihor conoci como Sally

Na nomber di su:

Esposo: Sr. Wilfred E. (Sonny) Polak

Yiunan: Lizayra y Cesar Tromp-Polak
Egbert (Willy) Polak y Eline van Belleghem

Nieta: Amalia-Sofia Tromp

Rumanan: Fabio (Yopi) y Balbina Laclé y famia
Jeanette y Roland Laclé y famia
Hendrik (Henny) y Mathilda Laclé y famia
Violeta y Frans Alten y famia
Ruth y Roland Lejuez
Jaime y Helen (Lientje) Laclé y famia
Jose (Joy) y Cheryl Laclé y famia
Tanta: Nicomeda (Ninita) Croes-Laclé y famia

Tur su sobrina y sobrinonan, primo y primanan, swa y cuñanan, bisiñanan y conocirnan.

Su ayudante: Maria y Marian

Demas famia: Polak, Laclé, Tromp, van Belleghem, Sanabria, Flanegin, Alten, Lejuez, Arends, Croes, Bremer, Oude Engberink, Hagist, Peterson, Broekman, Tilma, Sybesma, De Miranda y Towon.

Ta invita tur famia y amigonan pa acto di condolencia y entiero ariba diasabra 23 maart 2019 di 9.00 am pa 11.00 am na Parokia Santa Filomena, Paradera. Sigui pa un response y despues lo sali pa santana Pastoor Kraanwinkel.

Ta pidi encarecidamente pa no manda flor of krans, lo tin un box disponibel pa donashon pa Wilhelmina Kankerfonds.

Nos ta pidi disculpa si nos por a lubida un of otro persona den nos momento di dolor.



Cu tristesa profundo
Hunta di Comisario di
R.E. Yrausquin & Sons (Aruba) N.V.
ta anuncia fayecimento di

FERRIDI EDDINE

Mama di nos Director Ruben Yrausquin y di su rumannan Marcilla, Nathalie, Christina y Juan David.

Nos ta extende nos mas profundo condolencia na famia di e fayecido y ta desea nan hopi forsa cu e perdida inmenso aki.

Cu FERRIDI EDDINE sosega na paz.



Paardenbaaistraat 10, Oranjestad, Aruba Tel.: (297) 525 - 7555

www.lottoaruba.com

Resultado di Sorteo 22 Mar 2019 Anochi

CATOCHI	
Sorteo # 6738	
1505	
4967	
6581	

BIG 4
Sorteo #5782
2740

1OFF
Sorteo # 487
0189

ZODIAC
Sorteo # 4541
5728
Aries

KORSOU
Sorteo # 2358
5048
1784
5247

LOTTO 5		
Sorteo #		Joker Letter
0	x Jackpot	370.000,-
0	x Match 4+	
0	x Match 4	
0	x Afl. 12,00	

LOTTO DI DIA		07-14-16-17-23
Sorteo # 4713		Proximo Jackpot
0	x Jackpot	64.000,-
12	x Match 4	
201	x Afl. 8,00	

MINI MEGA		01-05-13-16
Sorteo # 1145		Mega Ball 06
0	x Jackpot	675.000,-
0	x match 4	
14	x Afl. 500,00	
119	x Afl 50.00	
153	x Afl.15,00	

MINI MEGA MEGA PLUS **Afl. 925.000,-**



DIARIO	*8447-0073-1761*
SUPER 4	*9660*
FLAMINGO	*1687-2530-1012*



Paardenbaaistraat 10, Oranjestad, Aruba Tel.: (297) 525 - 7555

www.lottoaruba.com

Resultado di Sorteo 22 Mar 2019 Merdia

CATOCHI
Sorteo # 2511
5072
8952
9095

BIG 4
Sorteo # 2511
4633

1OFF
Sorteo # 567
0191

ZODIAC
Sorteo # 2511
8989
Pisics

LOTTO 5		
Sorteo #		Joker Letter
0	x Jackpot	370.000,-
0	x Match 4+	
0	x Match 4	
0	x Afl. 12,00	

LOTTO DI DIA		
Sorteo #		Proximo Jackpot
0	x Jackpot	63.000,-
0	x Match 4	
0	x Afl. 8,00	

MINI MEGA		
Sorteo #		Mega Ball
0	x Jackpot	625.000,-
0	x match 4	
0	x Afl. 500,00	
0	x Afl 50.00	
0	x Afl.15,00	

MINI MEGA **Afl. 850.000,-**



Aries

Luna ta den bo elemento activo di e parti entusiasma y aventurero di bo bida. Durante e dia di awe hopi cos cu bo a soña lo materialisa. Lo aproxima momentonan importante. Number: 19, 21, 32 46.



Tauro

Lo bay tin un eclipse di luna. Bo experiencia y intuicion lo indicado loke bo mester haci. Sea prudente na ora di expresa bo opinion y sentimentonan y evita papia di mas. Number: 18, 20, 22 36.



Geminis

Cuida e detayenan di e dia aki. Kendenan stima bo lo sa di aprecia esakinan. Hopi biaha ta e cosnan chikito ta haci cu amor ta florece y ta mantene e entusiasmo. Number: 16, 24, 36 44.



Cancer

Eclipse di luna ta duna bida na oportunidadnan nobo. Luna ta den transito door di e elemento di candela, precisamente e weekend aki cu ta inspira bo. Number: 4, 17, 25 35.



Leo

No solamente mester sa con pa papia. Ta hopi importante scucha. E ciclo cu a cuminsa cu e eclipse di luna por causa un exceso di entusiasmo y haci bo mira amor caminda e no t'ey mas. Number: 16, 22, 34 45.



Virgo

E eclipse di luna den bo bida, lo habri un caminda diferente yena cu amor. Ora cu aclaria e puntonan cu ta haci bo inkieto, bo lo bo mira con bo bida sentimental lo cana. Number: 7, 18, 23 35



Libra

E eclipse di luna ta loke bo tabata spera y lo materialisa pronto. E di dos eclipse di luna di e aña aki lo trece y tur cos cu ta pone bo pensa, reflexiona y actua. Lo bo haya un sorpresa. Number: 18, 23, 27 31.



Scorpio

Bo horizonte sentimental lo enrikece. Biba bo fantasia, pero cu persuasion pa no complica bo bida e ciclo aki. Awo bo horizonte nan sentimental lo enrikece. Number: 19, 23, 30 41.



Sagitario

Un ilusion di pasado lo renace. E energia di luna den bo sino lo yuda descubri interesnan. E aspecto feliz aki lo contribui pa bo sinti bo mes cu mas sigur na momento di tuma cualkier decision Number: 2, 11, 22 35.



Capricornio

Tuma iniciativa y no sigui warda. Pone bo creatividad y imaginacion funciona pa haci algo diferente awe nochi. Sigui bo impulsonan intuitivo, pero cu bo sentido comun. Number: 10, 24, 37 40.



Aquario

Lo bo bay tin un espacio di tempo pa biba. Ta ora di scucha y no di yega na conclusionnan sin scucha splicacion. Controla bo mes prome cu husga, atende cu e persona ey. Number: 19, 23, 45 54.



Pisces

Lo bo wordo inspira pa haci algo nobo den bo bida intimo. Cu e cosmico procedente di e eclipse luga, lo bo sinti bo mes inspira cu diferente cos den bo bida. Number: 3, 11, 22 31.



Cas Di Cultura
Vondellaan 2 Aruba
297-582-1010
F A D A
Campanastraat 5 Aruba
297-583-2999
297-583-9610
F A V I
Primavera 233 Aruba
297-582-5051
297-582-5222
F E P O
Engelandstraat 15 Aruba
297-583-1016
297-583-6607
Fundacion Hende Muhe den dificultad
Tel: 583-5400
Fundacion Autismo Aruba
Irenestraat 21 Aruba
297-588-1179
Fundacion Pa Nos Muchanan
Cumana 2 Aruba
297-583-4247
Fundacion Tel Pa Hubentud
Wilhelminastraat 19 Aruba
297-588-6138
Koningin Wilhelmina Fonds
Spinozastraat 9 Aruba
297-582-0412
Mary Joan Foundation
Sabana Blanco 8 Aruba
297-588-9999
Ned Rode Kruis
Perdo Gallegostraat 14 Aruba
297-588-3376
Famia Planea (SBVO)
Avenida Milio J Croes 17 B Aruba
297-588-9591
www.famiaplanea.org
famiaplanea@hotmail.com
Stichting Fundacion Guia Mi
George Madurostraat 34
297-582-0088
Y M C A
Calbasstraat 1 Aruba
297-582-3072
AL-ANON group
Sabana Liber #8, Noord
(close to the hotels)
Tel: 736-2952 or
593-7081
A1 Taxi Services Aruba
Italietraat 50 lokaal 7
Tel: 587-8850
Tel: 280-2828
Whatsapp: 592-7024
E-mail: a1taxiservices.aruba@hotmail.com
Mobility Equipment Hire
Tel: 568 5165

Dokter na warda



Oranjestad
Hospital
7:00 pm / 10:00 pm

San Nicolas
IMSAN
24 ora

Botica na warda

Oranjestad:
Dakota
Tel. 588 7364

San Nicolas:
Aloe
Tel. 584 4606

SERVICIO DI TAXI

Aruba Transfer Tour & Taxi C.A.
Pos Abao #41
P.O.Box 723 Aruba
Tel: 582-2116 / 582-2010
Fax: 583-6988
Taxi Adres Service (24h)
L.G. Smith Blvd. #234
Oranjestad Aruba
Tel: 587-5900
Fax: 587-1928
E-Mail: tas@setarnet.aw



Schedule march 2019

			ARR	DEPT	BERTH
TUE	19	CELEBRITY SILHOUETTE	10.00	23.59	C
WED	20	MONARCH	06.30	15.30	B
		FREEDOM OF THE SEAS	07.00	23.00	C
		ROTTERDAM	07.00	16.00	I
THU	21	NAVIGATOR OF THE SEAS	08.00	18.00	C
FRI	22	PRINSENDAM	08.00	17.00	C
SAT	23	WIND STAR	07.00	18.00	B
		AIDAperla	08.00	18.00	C
		ZUIDERDAM	13.00	23.00	I
SUN	24	KONINGSDAM	07.00	17.00	C
MON	25	CLUB MED 2	08.00	17.00	C

EMERGENCIA
911

POLIS
Oranjestad 100
San Nicolas 104
Santa Cruz 105
Noord 107
Tip Line 11141
Brandweer 115
Ambulance 911
Hospital 527-4000
Imsan 524-8833
Warda Costa 913
Seguridad Nacional 11911
Cruz Cora 582-2219

Aloe 584-4606
4 Centro Medico 584-5794
Central 585-1965
Dakota 588-7364
Del Pueblo 582-1253
Eagle 587-9011
Kibrahacha 583-4908
Maria 585-8145
Di Servicio Noord 586-4606
Oduber 582-1780
Paradera 588-6638
San Lucas 584-5119
San Nicolas 584-5712
Santa Anna 586-8181
Santa Cruz 585-8028
Sero Preto 584-4833
Trupial 583-8560

UTILIDAD
Setar 117
Web 525-4600
Elmar 523-7147

FUNERARIA
Aurora 588-6699
Ad Patres 584-2299
Olive Tree 584-8888
Royal Funeral H. 586-4444

Centrale Bank van Aruba
Daily Exchange Rates - 03/22/2019



Currency [1]	Buying from Public [2]	Buying from Public [3]	Selling to Public
ANG	98.00	100.00	100.20
ANG1 [4]	-	-	100.00
USD	1.77	1.78	1.80
CAD	1.31	1.33	1.35
CHF	178.57	179.29	180.09
GBP	2.27	2.32	2.38
JPY	159.76	161.22	162.84
EUR	199.54	201.37	203.39
DKK	26.00	26.72	27.52
NOK	19.85	20.57	21.37
SEK	18.20	18.92	19.72

For amounts up to Afl. 100,000

Pronostico di Tempo

Tempo: Parcialmente nubia y generalmente seco. Temperatura maximo 31 grado Celsius temperatura minimo 26 grado Celsius. Bahada di solo : 6:51pm subida di solo : 6:42am.

Biento: Modera te basta fuerte for di generalmente direccion oost; forsa 4 te 5 (20 te 39 km/ora, 11 te 21 nudo) den dia fuerte te posiblemente duro den rafaga; forsa 6 te 7 (40 to 61 km/hr, 22 to 33 nudo).

Situacion general di tempo: Den proximo 24 ora, lo no bay tin cambionan significante den tempo. Pa e motibo aki clima generalmente seco lo prevalece. Mas aleu por bisa cu stof fini suspende den aire lo obstaculisa visibilidad un poco durante proximo dia.

Condicion di lama: Olanan di lama lo ta for di direccion oost cu haltura di 3 te localmente 5 pia. E olanan di mas halto ta na e parti oost te noordwest di nos costanan.

50 Caribbean Cinemas. Años. Years. Années.
Palm Beach Plaza Mall
586.0074
caribbeancinemas.com
Caribbean Cinemas Aruba

MARCH 21-27

NEW THIS WEEK!

LUPITA NYONG'O | WINSTON DUKE
Us
MON-THU 5:20 | 7:50 | 9:35
FRI 5:20 | 7:50 | 9:35 | 10:20
SAT 2:50 | 5:20 | 7:50 | 9:35 | 10:20
SUN 2:50 | 5:20 | 7:50 | 9:35
CXC
MON-THU 3:45 | 6:10 | 8:40
FRI 3:45 | 6:10 | 8:40 | 11:10
SAT 1:15 | 3:45 | 6:10 | 8:40 | 11:10
SUN 1:15 | 3:45 | 6:10 | 8:40
CARIBBEAN CINEMAS VIP
MON-FRI 4:35 | 7:05 | 9:35
SAT-SUN 2:05 | 4:35 | 7:05 | 9:35
R

AML AMEEN | FRASER JAMES
YARDIE
MON-THU & SUN 9:15
FRI-SAT 9:15 | 11:30
R

ALSO SHOWING!

HALEY LU RICHARDSON | COLE SPROUSE
FIVE FEET APART
MON-FRI 4:15 | 6:45
SAT-SUN 1:45 | 4:15 | 6:45
PG-13

BRIANNA DENSKI | JENNIFER GARNER
WONDER PARK
MON-FRI 3:45 | 5:40 | 7:35
SAT-SUN 1:50 | 3:45 | 5:40 | 7:35
PG

BRIE LARSON | SAMUEL L. JACKSON
CAPTAIN MARVEL
WITH SPANISH SUBTITLES
MON-THU 4:45 | 7:25
FRI 4:45 | 7:25 | 10:10
SAT 2:05 | 4:45 | 7:25 | 10:10
SUN 2:05 | 4:45 | 7:25
CARIBBEAN CINEMAS VIP
MON-FRI 3:50 | 6:30 | 9:15
SAT-SUN 1:10 | 3:50 | 6:30 | 9:15
PG-13

VERA FARMIGA | MACHINE GUN KELLY
CAPTIVE STATE
MON-THU & SUN 9:30
FRI-SAT 9:30 | 11:50
PG-13

TYLER PERRY | CASSI DAVIS
A MADEA FAMILY FUNERAL
MON-FRI 4:35 | 7:00
SAT-SUN 2:05 | 4:35 | 7:00
PG-13

VIP
OPENING SOON!
CARIBBEAN CINEMAS VIP AT PASEO HERENCIA
SIX STADIUM SEATING AUDITORIUMS
ONLINE TICKETING AND RESERVED SEATING
LASER PROJECTION AND 7.1 DOLBY SURROUND SOUND
LOUNGE AREA, ENHANCED MENU AND SERVICE TO YOUR SEAT

OPENING MARCH 28: DUMBO, LOS DOMIRRIQUEÑOS 2
DRAGGED ACROSS CONCRETE, HOTEL MUMBAI
THE MAGIC OF THE MOVIES ON YOUR MOBILE DEVICE
Download on the App Store
GET IT ON Google Play

Historia di San Nicolas ta haya bida den presentacion musical

ORANJSTAD - E aña aki Fundacion CINEARUBA ta bay haci algo diferente,un 'Street Rap Musical' unda cu hoben y adulto lo bini hunto pa conta e historia di San Nicolas pa medio di musica di rap. Participantenan hoben lo bini hunto cu nan famianan sea welo of wela kendenan sa e historia di San Nicolas y conhunto nan lo traha riba un presentacion musical uzando rap.



E proyecto aki ta e fundacion su prome proyecto cu ta enfoca riba participantenan di sesenta aña bay ariba. Semper e fundacion a realisa proyectonan pa hobennan, pero e biaha aki kier yega na un grupo mas grandi. Den e caso aki e proyecto tin su proposito, cu ta pa e grandinan traspasa nan conocemento na e generacion nobo den un forma di herencia inmaterial. San Nicolas tin hopi historia y e grandinan lo percura pa e generacion nobo conoce un poco mas di e historia.

E proyecto ta concentra riba e ciudad di San Nicolas pero tambe personanan di otro ciudad of districto por participa. CINEARUBA kier curasha hobennan di 15 aña bay ariba pa participa cu un famia, sea wela, welo, omo, tanta, tata of mama. E intencion ta pa crea un ambiente familiar y comunitario, un gran famia.

E proyecto ta inicia cu tayernan y no ta rekeri ningun experiencia pa por participa. E tayernan ta cuminsa dia ocho di april y lo tin un duracion di ocho siman. E tayernan lo ta di dialuna pa diahuebs di 6:00 di atardi pa 9:00 di anochi na Scol di Arte na San Nicolas. E instructornan ta Adriano Nanof y Ginelly na Kaminda. Tur persona lo traha hunto riba un presentacion musical cu lo wordo presenta riba diasabra uno di juni den cayanan di San Nicolas pa publico general.

E proyecto aki ta conta cu apoyo di Fonds voor Cultuurparticipatie, Unoca, Prins Bernhard Cultuurfonds, Cede Aruba y VNO. Pa por participa por yena un formulario online na e pagina web www.cinearuba.com/streetrapmusical. Tambe por yama pa mas informacion e number 560-4804. Ultimo dia pa por inscribi ta diasabra seis di april.

Lectura gratis pa mayornan compronde nan yiunan miho

ORANJESTAD - Den cuadro di desaroyo strategico di talento y descubri proposito di nos hobennan dia 25 y 26 di maart venidero Biblioteca Nacional Aruba lo bay tin tanto na nos sucursal na Oranjestad, como tambe San Nicolas un lectura titula, "Caracteristicanan di personalidad cu ta yuda studiante alcansa exito."

Esaki ta specialmente pa mayornan cu ta desea di compronde nan yiunan personalidad y capacidad miho pa asina logra alcansa un enfoke mas rigido pa cu e hoben su capacidad, futuro carera y desaroyo en general.

E lectura ta wordo duna pa Sharleen Tromp, Docente y Desaroyado di Identidad y Talento certifica kende tin mas cu 13 aña trahando cu hobennan y conoce nan diferente personalidad, habilidad pero tambe curiosidad y e insiguridadnan cu hopi hoben cana cu ne.

"Den transcurso di mi carera como docente y como mama di un hoben adulto, e partnership di mayor y studiante den e hoben su jornada ta keda e fundeshi firme. Ta importante pa e mayor conoce cierto caracteristica di nan yiu cu lo bay yudanan yega na escogencia y decisionnan mas concreto pa cu nan carera, y pa e motibo aki e iniciativa pa inclui e mayornan tambe na e lectura aki," Tromp ta indica.

E materia ta diseña pa yuda hobennan compronde nan mes miho, nan capacidad y habilidadnan pero tambe ta importante pa e mayor tin un bista mas profundo y concreto di con e caracteristica di nan yiunan ta hinca den otro y con esaki por yuda e hoben yega na decisionnan mas concreto pa cu su futuro desaroyo.

Pa mayornan cu ta desea di atende na Biblioteca Nacional Oranjestad, esaki lo tuma luga dia 25 di maart pa 3or di atardi y pa San Nicolas esaki lo bay ta dia 26 di maart pa 3or di atardi. Pa motibo di espacio limita di e sala, ta importante pa registra. Esaki por wordo haci via sharleentromp@gmail.com of via whatsapp na 7330377 pa tur dos localidad, Oranjstad y San Nicolas.





Dokter ta cura sordo cu transplante di horea

SUR AFRICA (themind-unleashed.com) – Un team di dokter Sur Africano na e ciudad capital di Pretoria a ser elogia como pioneros den campo di medicina global, despues di a realisa exitosamente e prome transplante di un 'middle ear' di pashent.

E logro – cu a uza tecnologia di 3D print pa reconstrui weso kibra di horea – ta celebra como un solucion a largo plaso pa perdida di oido conductivo. Ademas, e cirugia por wordo haci riba persona di cualkier edad, incluyendo baby recien naci, curando pashent di un forma di sordo causa pa daño fisico of infeccion den horea (middle ear) como tambe defecto congenito y malesa metabolico.

E prome pashent tabata un homber di 35 aña, kende a perde su oido despues cu un accidente di auto a devasta su horea. Pa motibo di e trauma cu el a sufri, e operacion a dura como un ora y mey.

E idea tras di e team medico na e Hospital Academico Steve Biko na Universidad I pretoria, ta profesor Mashudu Tshifularo, kende tabata studiando perdida di oido conductivo durante e ultimo decada, pero den e ultimo dos aña a cuminsa studia e uzo di 3D print pa proposito di scan y recrea completamente e wesonan mas chikito, of ossicles, di e horea – esta e hammer, anvil y stirrup.

Celebrando mediante un comunicado di prensa, Departamento di Salud di Sur Africa a cita Tshifularo su splicacion: "Door di reemplasa unicamente e ossicles cu no ta traha bon, e procedura tin menos riesgo cu protesis conoci y nan procedura di cirugia. Nos lo uza titanium pa e procedura aki, cual ta biocompatibel. Nos ta uza un endoscopio pa haci e reemplaso, pues e transplante ta lihe, cu tiki cicatriz."

Mientras el a expresa orguyo pa ta e prome den mundo pa revoluciona e maneho nobo pa sordo, Tshifulara ta keda riba e punto cu e tratamento eventualmente mester bira accesibel y pagabel pa pashentnan pober, manera esunnan na hospital publico di Sur Africa.

E ta spera cu e y su team na e departamento di ornitorhinolaringologia di e universidad lo ricibi e fondonan necesario di gobierno y patrocinado priva pa sigura cu e tratamento innovativo aki por desaroya.

Administracion di Obama a viola ley cu contract di lease pa azeta y gas

WASHINGTON (TheNewYorkTimes) — Administracion di Obama a viola ley federal, door di faya pa tuma den consideracion e impacto riba cambio climatico di lease tereno publico pa bora pa oil y gas na Wyoming, segun un hues federal a bisa diamars.

Pero e decision di e corte Mericano pa districto di Columbia tambe por presenta un menasa legal pa e agenda di presidente Trump pa expande boramento di azeta y gas, y mineria di carbon, a traves di e terenonan y awa publico di e nacion. Esey pasobra e decision ta conta como un mapa, cu por wordo uza pa reta centenares di lease di administracion di Trump tambe.

Sinembargo, segun expertonan, mientras e decision lo por hiba na retrasonan legal pa e expansion di boramento di Trump, door di mara nan den litigacion, no ta mucho probabel cu lo para esaki completamente.

E decision diamars di hues Rudolph Contreras, cual ta aplicabel specificamente na un plan, di tempo di Obama, di e departamento di Interior su Bureau di maneho di tereno pa lease varios miles di hectarea pa boramento na Wyoming, tambe a conclui cu e agencia tabata rekeri legalmente pa considera e impacto climatico di tur e benta di lease pa desaroyo di combustibel fosil.

Den su decision, hues Contreras a skirbi cu, bou e National Environmental Policy Act di 1970, agencianan federal ta rekeri pa considera y cuantifica e efecto di e posibel emision di gas invernadero asocia cu e combustibel fosil cu lo ser extrai for di e benta di e lease aki. Ya caba, e ley ta rekeri gobierno federal pa considera e efectonan ambiental riba e sitio di boramento pa gas y azeta, manera contaminacion di awa, y e efecto di construccion di caminda riba matanan y animal. E Bureau of Land Management a protesta cu 'lo rekeri pa identifica cualkier proyecto mundial cu lo emiti gas invernadero den pasado, presente, y futuro rasonablemente predeci', cual lo ta un campo di analisis 'imposibel'.

Hues Contreras a skirbi cu e agencia ta corecto cu e ley 'no ta rekeri lo imposibel'. Pero el a skirbi, "BLM no a cuantifica adecuadamente e impacto riba cambio climatico di lease pa azeta y gas."

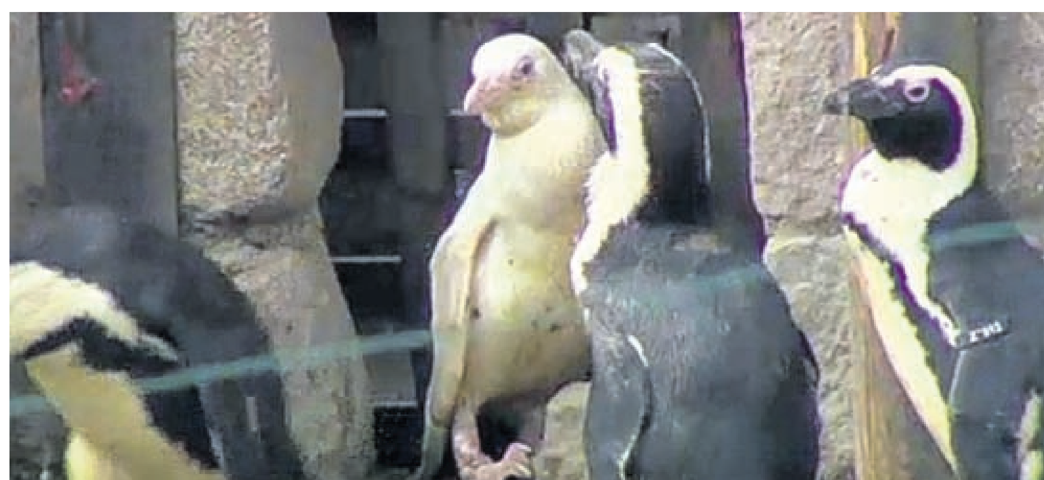
En general, e proposicion pa benta di lease di administracion di Trump a inclui menos analisis di impacto climatico cu esunnan di Obama cual tabata e enfoke di e decision di hues Contreras.



Expertonan a bisa cu e rekerimento di hues Contreras no tabata particularmente dificil. "No ta un calculacion cu ta consumi bo tempo", sr. Revesz, di Universidad di New York, a bisa. "E ta basa riba un model cu ya ta existi."

"E corte ta bisando, bo mester bay bek y tira un miho bista riba impacto climatico" a bisa Harry Weiss, un experto den ley di recurso natural na Ballard Spahr. "Pero nan tambe ta biusando, si nan haci un bon trabou den esaki, e ora ey nan por bay bek pa bora."

Un pinguino albino a debuta na zoologico di Polonia



WARSAW, Polonia (AP) — Un pinguin albino, extremadamente inusual, a haci su debut na e zoologico Gdansk Zoo na nort di Polonia.

E pinguin albino a Sali di su webo na mey december, y ta bou cuido veterinario. Den naturalesa, un pinguin inusual asina lo ser rechasa pa otro pinguin y lo tin poco chens pa sobrevivi.
Pero na Gdasnk, e tin su mayornan y otro dos pinguin amigabel.

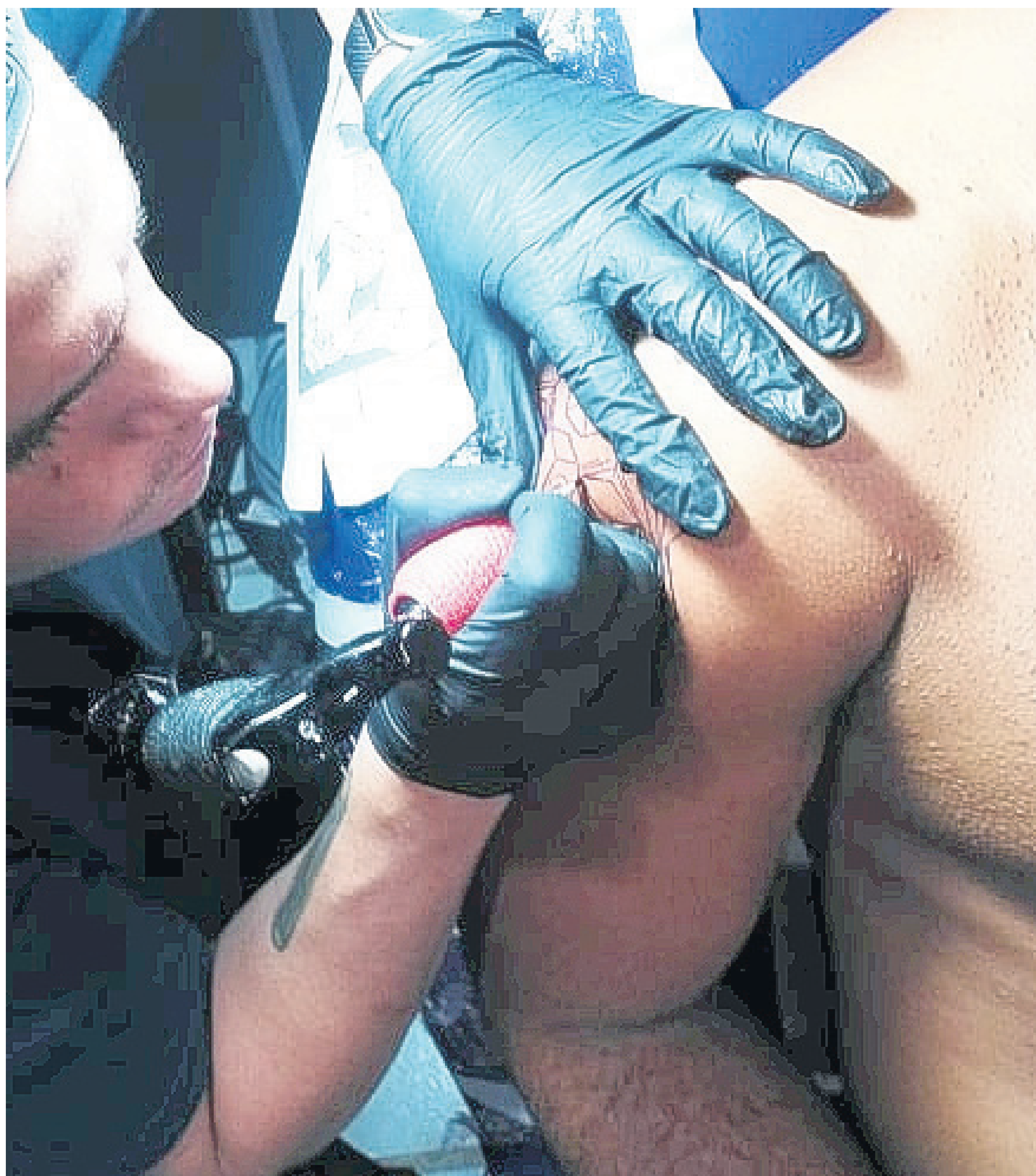
E genero di e parha ainda no ta determina. E ta pisa poco mas di 1 libra, y tin 28 cm di haltura.

Director di e zoologico, Michal Targowski, a bisa ayera cu e pinguin albino 'lo ta esun prome pa wordo ataca pa predador'. El a bisa cu e pinguin mester cuidado special, ya cu e tin mas chens di malesa door cu e no tin e pigmento preto protector. El a bisa su ekipo tabata sorprendi, pero 'increiblemente felis' pa tin un baby pinguin albino.

Antoine Geerman, artista di tattoo:

‘Mi a keda pusha mi mes pa mehora’

ORANJESTAD – Bon Dia Aruba a entrevista artista local di tattoo, Antoine Geerman, kende ta splica su interes pa bira un artista di tattoo, y con el a keda sigui su caminda pa logra locual e tabata kier.



E ta bisa cu for di tempo e ta chikito, el a haya un buki di sticker for di un familiar. E sticker cu diseño chikito di ‘skulls’, aguila, bala di biyar cu candela patras, ‘di biaha mi a haya interes den e estilo ey’.

Geerman ta continua splica cu di eynan el a cuminsa pinta nan mescos, pero mas grandi. Despues, e mes na su tempo a cuminsa haci ‘investigacion di e diseño’ y el a ripara cu tin tattoo di tur e diseño cu e tabata wak. Sinembargo, Geerman ta splica cu el a lanta den un famia ‘Cristian, anto tattoo semper tabata un no’.

Sinembargo, e mes ta agrega cu no tabata tin interes den dje, anto el a continua den su pintamento anto admira su arte. Ora el a bira mas grandi ta na unda el a dicidi di pone su prome tattoo. E ta remarca cu sin importa e parti di religion. “For di mi prome tattoo, mi a keda encanta.”

Geerman ta splica cu for di eynan, cada luna e tabata keda pone un otro tattoo. “Cada tattoo cu mi a pone, mi ta corda cu mi tabata puntra e artista kico tur e ta haci, mi ta observa tur cos. Pero sin e pensamento di cu ami mes lo kier bira un artista, e tabata mas pa motibo cu mi ta haya esey interesante.”

Segun Geerman ta splica, e tabata interesa den e proceso di con pa tin algo pa henter bida ta bay. Pa locual ta pinta, e ta splica cu el a keda un aña sin bay scol, pa motibo di keda for di atardi te cu madruga, te hasta e siguiente dia, ta pinta so.

Geerman a tuma e decision di stop cu su estudio y cuminsa cu su pasion. “Mi a cuminsa cu Grafisch Lyceum, un direccion pa arte y diseño. Mi mentalidad a expande asina tanto bibando na Hulanda, y tattoo a bira mi pasion.”

E ta continua splica cu el a cumpra su prome tattoo kit, el a cuminsa prik su mes pa asina practica riba su mes y su conoshinan. E ta remarca e tin algun tattoo di tempo mas hoben cu lo drecha awo. Via su scol, el a logra haya un stage plek. E hefe y artista di e luga a tuma Geerman como su aprendis, e ta agrega cu e hefe a ripara e interes, e pasion y potencial di dje.

Segun Geerman, el a pasa duro den e tattoo shop. “Mi mester a bari, mop y haci limpi tur dia, pero mi a wordo recompensa cu conocemento. Mi a gusta.” Geerman ta agrega cu prome cu el a core su stage eynan, el a aplica hopi caminda y nan tur a bisa cu nan no ta tum’e.

Geerman ta remarca cu mas nan a bis’e cu no, mas el a sigui pusha pa e haya un si. “Mi a sigui pusha mi mes, pa motibo cu mi kier a mehora mi pinturanan. Tur dia mi a siña tecnica nobo. Nunca mi a stop. No tabata facil, ainda e no ta. E ta un wega duro, pero mester ta duro.”

Bon Dia Aruba a puntra Geerman e diferencia cu awo cu e ta den posicion manera un artista, cu antes ora e tabata wak e artista haci e tattoo. E ta contesta cu awo e no ta esun sufriendo, ‘mi ta sinti mi a haya mi luga’.

“Mi ta haciendo locual mi gusta y e ta nice pa wak mi pintura riba un hende. E ta manera un canvas cu pia. Mi ta haciendo arte pa un publico henter. Antes mi tabata haci e riba papel, pero semper mi tabata pinta algo cu e pensamento di con master e pintura aki lo mustra riba un persona, y e tipo di arte cu e por tin pa semper”, Geerman ta splica.

Manera un artista di tattoo, ora hende yega cerca dje, hende ta prefera un tattoo chikito of grandi? E ta contesta cu hende, ora nan kier pone nan prome tattoo, ta prefera algo chikito. “E ta varia den 3 cos. Nan kier wanta menos dolor, e por ta motibo nan di trabou, y tin hende kier un tattoo djis pa nan so por wak.”

Segun Geerman, ora un persona pone un tattoo, ta pa separa di mayoria di hende. “Ami ta kere e persona ta haci esey consciente. E kier separa su mes. E persona no lo worry e ora pa otro hende wak e of no. Pero si sa pasa cu e persona ta sconde for di hende specifico, manera mayornan of famia. Esey ta djis den cultura y mas pa respet. Pero na final di dia, ta bo curpa y bo decision. Mi lo bisa, si haci un tattoo consciente y cu un edad apropia, sea pa esunnan hoben tende for di nan mayornan te ora nan tin un edad avansa.”

BONDIA ARUBA

Banco Central: Confiansa di consumidor ta mehora

ORANJESTAD – Segun un reporte recien, publica riba website di CBA, sentimento di consumidor a mehora den e ultimo trimester di 2018, resultando den un Indice di Confiansa di Consumidor di 97,0, un aumento di 2,7 punto di indice compara cu e periodo anterior, segun e ultimo resultadonan di e Encuesta di Confiansa di Consumidor (CCS) di Banco Central di Aruba (Grafiek 1).

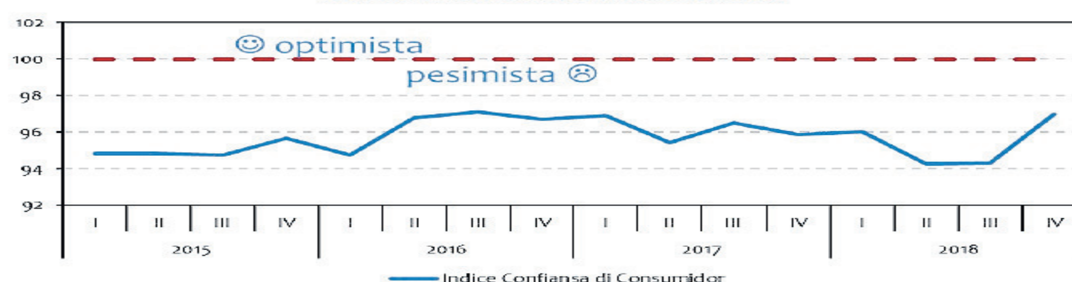
E Indice di e Situacion Actual a mehora den e ultimo trimester di 2018, subiendo cu 3,3 punto di indice na 95,9. Consumidornan tabata positivo riba nan situacion personal financiero actual, como cu e indice aki a bira optimista, subiendo di 95,3 te na 102,5 (Grafiek 2). Maske e otro componentenan di e Indice di Situacion Actual a keda pesimista, consumidornan a raporta un expectativa menos negativo riba e otro componentenan di e Indice di Situacion Actual, cu excepcion di e situacion financiero actual di gobierno, cu a keda igual na 93,3 (Grafiek 2).

E Indice di Expectativanan ta esun cu a mehora mas hopi den e trimester bou di revision. E indice aki a mehora cu 3,3 punto di indice te na 97,8. Consumidornan tabatin expectativanan positivo ariba nan situacion personal financiero, como cu e indice aki a bira optimista den e ultimo trimester di 2018, subiendo di 98,0 te 104,4 (41,6% di respondientenan a indica cu nan situacion personal financiero lo ta miho den e siguiente 6 luna). Respondientenan tabata ainda pesimista riba e otro componentenan di e Indice di Expectativa, pero cu un bista menos negativo compara cu e trimester anterior.

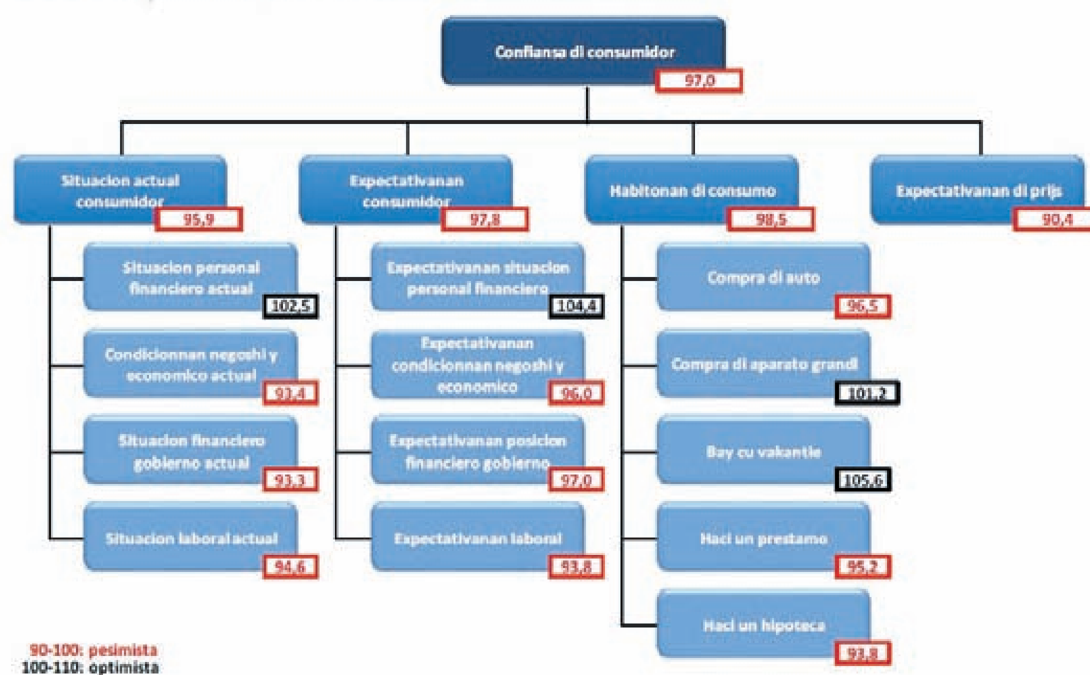
E Indice di Habito di Consumo a mehora den e ultimo trimester di 2018, subiendo cu 2,1 punto di indice te na 98,5. Consumidornan tabata positivo pa compra di aparato grandi (46,2%) y pa bay cu vakantie (69,3%). Mientrastanto, e otro componentenan tabata un tiki menos negativo cu e periodo di encuesta anterior, cu excepcion di haci un prestamo, cu a mantene na 95,2. E gran mayoria di respondientenan (72,7%) ta anticipa cu prijsnan lo subi den e siguiente 6 luna, resultanto den un Indice di Expectativa di Prijs di 90,4.

Resumiendo, e mehoracion den e confiansa di consumidor ta atribui na aumentonan den tur componente, cu excepcion di e Indice di Expectativa di Prijs (Tabel 1).

Grafiek 1: Indice Confiansa di Consumidor



Grafiek 2: Componentenan di e Indice di Confiansa di Consumidor



Tabel 1: Resumen di resultadonan

	2015				2016				2017				2018			
	I	II	III	IV	I	II	III	IV	I	II	III	IV	I	II	III	IV
Confiansa di consumidor	94,8	94,8	94,6	95,5	94,5	96,8	96,0	96,1	96,0	94,4	95,6	94,6	95,4	93,8	94,2	97,0
Situacion actual consumidor	93,9	93,4	93,2	94,7	93,2	95,3	94,8	96,5	94,6	95,5	94,8	94,3	93,9	96,3	92,4	95,9
Expectativanan consumidor	95,4	95,0	96,6	98,0	95,1	100,2	99,6	99,3	97,6	94,7	97,3	96,3	96,4	93,5	94,0	97,8
Habitonan di consumo	95,9	96,6	95,0	95,1	96,0	96,4	95,2	94,3	96,8	94,2	95,7	94,4	96,7	94,5	96,4	98,5
Expectativanan di prijs	90,2	90,7	90,2	90,5	90,7	91,0	90,7	90,2	91,2	90,3	90,9	90,7	90,3	90,1	90,4	90,4

AZV: Cuido oncologico ta garantisa

ORANJESTAD – Recientemente AZV a tuma nota di e comunicadonan cu ta e medionan y ta duna su reaccion.



AZV hunto cu HOH ta traha un manpowerplanning pa sa cuanto specialista medico tin actual y cuanto ta bin adicional e añanan binidero. A base di e manpowerplanning aki, AZV ta pone un budget disponibel pa HOH y ImSan por contrata e specialistanan necesario. Enfin, AZV ta responsabel pa cumpra e cuido, HOH y ImSan ta esun responsabel pa suministra e cuido.

AZV ta e organisacion cu ta cumpra cuido medico pa su aseguradonan. Pa tipo di cuido cu no por tuma luga na Aruba, AZV ta cumpra e cuido adecua na Colombia, Corsou, Hulanda of Merca. Na Aruba mes tin solamente 2 instituto unda AZV por cumpra cuido medico y esey ta dr. Horacio Oduber Hospital (HOH) y Instituto Medico San Nicolas (ImSan).

Vacatura

Actualmente tin diferente vacatura na Aruba pa specialista medico. Tin luga pa:
Oncologo,ginecologo, pedriatra, KNO,intensivista.

Mester ta cla cu no tin niun drempel financiero pa e vacaturanan di e specialismonan aki riba menciona ta wordo yena. E budget t'ey, pero HOH no a contrata dokternan fiho ainda.

Reemplasante temporal

Logicamente e demanda pa cuido medico ta keda existi. Pa yuda e pashentnan tanten, HOH ta busca dokternan reemplasante cu ta bin Aruba pa un periodo cortico te ora un dokter fiho ta wordo contrata. Esaki no ta un situacion optimal pa e pashent, specialmente ora ta trata un malesa serio manera cancer. Sin embargo, manera anteriormente menciona, e ta necesario si pa e continuidad di cuido.

Monitor

For di november 2018 AZV ta vigila e situacion minucioso y ta reuni frecuentemente cu HOH como esun primeramente responsabel pa esaki.